EUROCHEM 3669

3668	9 / L
3669	10 / XL

EN 388:2016 +A1:2018



4121X
abcde

EN ISO 374-1:2016 +A1:2018 TYPE A



A K L M P T
2/6 6/6 4/6 3/6 6/6 6/6

EN ISO 374-5:2016



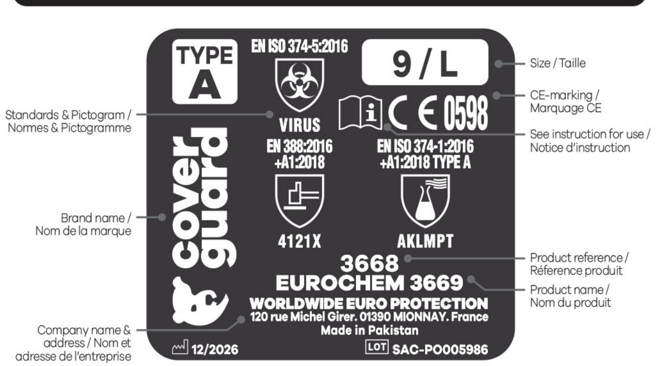
VIRUS

CE 0598
EN ISO 21420:2020+A1:2024

Tab. 1 (EN ISO 374-1:2016+A1:2018 Breakthrough times)	
A	B
1	> 10
2	> 30
3	> 60
4	> 120
5	> 240
6	> 480

DEGRADATION EN ISO 374-4:2019	
A	-18,8%
K	-8%
L	1,5%
M	-9,5%
P	-21,4%
T	-13,4%

Si déconditionné, joindre une copie de cette feuille avec chaque nouveau plus petit conditionnement.
If undone, join a copy of this sheet with each new smaller packing.





Adresses sur quefairedemesdechets.fr

Worldwide Euro Protection
120 rue Michel Girer. 01390 MIONNAY. France

* SATRA Technology Europe Limited – Bracetown Business Park, Clonee, Dublin D15 YN2P, Ireland. Notified Body No.: 2777
*** SGS Fimko Oy – Takomotie 8, FI-00380 Helsinki, Finland. Notified Body No.: 0598
** https://www.coverguard-safety.com

v.20260422

FR

Le marquage CE apposé sur le gant atteste que celui-ci est conforme aux exigences du règlement européen 2016/425. Les gants sont conformes à la norme EN ISO 21420:2020+A1:2024. Les niveaux de performance ne sont garantis que sur la paume et le poignet. Les essais selon la norme EN 388 sont effectués sur la paume du gant. N'utilisez pas ce gant pour manipuler des objets à une température supérieure à 50 °C. De même, ce gant ne doit pas être utilisé à proximité de machines en mouvement afin d'éviter tout risque d'enchevêtrement.
Aucun nettoyage ni entretien n'est autorisé. Avant d'enfiler le gant, assurez-vous que le gant et la main sont propres, que le gant ne présente aucun défaut susceptible d'altérer ses performances, que la taille du gant est adaptée et que celui-ci épouse correctement les contours et les articulations des doigts. En cas de contamination ou de transpiration, retirez le gant ou jetez-le en fonction de son état. Lorsque la contamination ne peut être éliminée ou présente un danger potentiel, il est conseillé de retirer les gants de la main gauche puis de la main droite en alternance à l'aide de la main gantée, afin que les gants soient retirés sans que la contamination n'entre en contact avec les mains nues. Vérifiez l'intégrité du gant avant utilisation. A usage unique uniquement. Les gants doivent être conservés dans leur emballage d'origine, dans un endroit frais et sec. Ce gant a été certifié par (voir *). L'évaluation de l'annexe VIII (module D) a été réalisée pour la catégorie III par un organisme notifié : voir ***. Les pictogrammes et les références des normes mentionnées ci-dessus signifient que le produit est conforme aux normes européennes mentionnées. Ces informations sont complétées, si nécessaire, par les niveaux de performance obtenus par l'équipement selon chaque norme. Les niveaux de performance obtenus lors des essais conformément à chaque norme sont indiqués ci-dessous :
EN 388:2016+A1:2018 : a = résistance à l'abrasion (0-4) ; b = résistance aux coupures (0-5) ; c = résistance à la déchirure (0-4) ; d = résistance à la perforation (0-4) ; e = résistance aux coupures TDM (A à F). X signifie « non testé ». En cas d'émoussement lors de l'essai de résistance aux coupures (6.2), les résultats de l'essai de coupe ne sont qu'indicatifs, tandis que l'essai de résistance aux coupures TDM (6.3) constitue le résultat de performance de référence.
EN ISO 374-1:2016+A1:2018 TYPE A : Les niveaux de perméabilité sont basés sur les temps de percée (voir Tab. 1 : A = Niveau de performance. B = Temps de percée minimaux (min). A = Méthanol ; K = hydroxyde de sodium à 40 % ; L = acide sulfurique à 96 % ; M = acide nitrique à 65 % ; P = peroxyde d'hydrogène à 30 % ; T = formaldéhyde à 37 %. Ces informations ne reflètent pas la durée réelle de protection sur le lieu de travail ni la distinction entre les mélanges et les produits chimiques purs. La résistance chimique a été évaluée en laboratoire à partir d'échantillons prélevés uniquement sur la paume (sauf dans les cas où le gant mesure 400 mm ou plus, où le poignet est également testé) et ne concerne que le produit chimique testé. Elle peut varier si le produit chimique est utilisé dans un mélange. Il est recommandé de vérifier que les gants sont adaptés à l'usage prévu, car les conditions sur le lieu de travail peuvent différer de celles de l'essai de type en fonction de la température, de l'abrasion et de la dégradation. Lors de leur utilisation, les gants de protection peuvent offrir une résistance moindre au produit chimique dangereux en raison de modifications de leurs propriétés physiques. Les mouvements, les accrocs, les frottements, la dégradation causée par le contact avec le produit chimique, etc. peuvent réduire considérablement la durée d'utilisation effective. Pour les produits chimiques corrosifs, la dégradation peut être le facteur le plus important à prendre en compte lors du choix de gants résistants aux produits chimiques. Avant utilisation, inspectez les gants pour détecter tout défaut ou imperfection. La résistance à la pénétration a été testée en laboratoire et ne concerne que l'échantillon testé. EN ISO 374-4:2019 : Les niveaux de dégradation indiquent l'évolution de la résistance à la perforation des gants après exposition au produit chimique d'essai.
EN ISO 374-5:2016 : Aucune des matières premières ou des procédés utilisés dans la fabrication de ces produits n'est connu pour avoir un effet nocif sur l'utilisateur. Protection contre les bactéries et les champignons : CONFORME. Protection contre les virus : CONFORME
AVERTISSEMENT : Des allergènes peuvent être présents dans le processus de production et donc dans le gant final, ce qui peut provoquer une réaction allergique.
Ce gant peut être utilisé jusqu'à 5 ans après sa date de fabrication.
La déclaration de conformité est disponible sur le site web : voir **.

EN

The CE mark on the glove represents that the glove meets the requirements of the European regulation 2016/425. The gloves comply with the standard EN ISO 21420:2020+A1:2024. The performance levels are only guaranteed on the palm and the cuff. EN 388 testing is carried out on the palm of the glove. Do not use this glove to handle objects at a temperature higher than 50°C, then this glove should not be used near to moving machinery to avoid entanglement hazards. No cleaning or maintenance is permitted. When donning the glove, please ensure that both glove and hand are clean, glove is free from defects that can hinder performance, glove size is right, and glove is properly fit on the contours and crotches of fingers. In case of contamination /perspiration, take of the glove, or discard depending on the condition of glove. When the contaminant is not removable or presents a potential hazard, it is advisable to ease left and right hand gloves off alternately using the gloved hand so that the gloves are removed without the contaminant contacting bare hands. Check the integrity of glove before use. For single use only. Gloves should be stored in their original packing in a cool, dry place. This glove has been certify by (see *). Annex VIII (Module D) assessment has been carried out for category III by notified body: see ***. Pictograms and references of the standards mentioned above means that the product is in conformity with the European standards mentioned. These information are completed, if necessary, by the performances levels obtained by the equipment according to each standard. The performances levels obtained by testing in accordance to each standard are given below:
EN 388:2016+A1:2018: a=Abrasive resistance (0-4); b=cut resistance (0-5); c= tear resistance (0-4); d=puncture resistance (0-4); e = TDM cut resistance (A to F). X means not tested. For dulling during the cut resistance test (6.2), the coupe test results are only indicative while the TDM cut resistance test (6.3) is the reference performance result.
EN ISO 374-1:2016+A1:2018 TYPE A : Permeation levels are based on breakthrough times (see Tab. 1: A = Performance level. B = Minimum breakthrough times (mins). A = Methanol ; K = sodium hydroxide 40% ; L=sulphuric acid 96%; M=Nitric acid 65%; P= 30% Hydrogen peroxide; T=37% Formaldehyde. This information does not reflect the actual duration of protection in the workplace and the differentiation between mixtures and pure chemicals. The chemical resistance has been assessed under laboratory conditions from samples taken from the palm only (except in cases where the glove is equal to or over 400 mm - where the cuff is tested also) and relates only to the chemical tested. It can be different if the chemical is used in a mixture. It is recommended to check that the gloves are suitable for the intended use because the conditions at the workplace may differ from the type test depending on temperature, abrasion and degradation. When used, protective gloves may provide less resistance to the dangerous chemical due to changes in physical properties. Movements, snagging, rubbing, degradation caused by the chemical contact ect. may reduce the actual use time significantly. For corrosive chemicals, degradation can be the most important factor to consider in selection of chemical resistant gloves. Before usage, inspect the gloves for any defect or imperfections. The penetration resistance has been tested under laboratory conditions and relates only to the tested specimen. EN ISO 374-4:2019 Degradation levels indicate the change in puncture resistance of the gloves after exposure to the challenge chemical.
EN ISO 374-5:2016: None of the raw materials or processes used in the manufacture of these products is known to have any harmful effect on the wearer. Protection against bacteria & fungi: PASS. Protection against Viruses: PASS
WARNING: Allergens can be present in the production process and thus into the final glove which can cause allergic reaction.
This glove can be used until 5 years after his manufacturing date.
The declaration of conformity is available on the web site : see **.

HU

A kesztyűn található CE-jelölés azt jelzi, hogy a kesztyű megfelel a 2016/425 európai rendelet követelményeinek. A kesztyűk megfelelnek az EN ISO 21420:2020+A1:2024 szabványnak. A teljesítményszintek csak a tenyéren és a mandzsettán garantáltak. Az EN 388 szerinti vizsgálatokat a kesztyű tenyerén végzik el. Ne használja ezt a kesztyűt 50 °C-nál magasabb hőmérsékletű tárgyak kezelésére, továbbá ne használja mozgó gépek közelében, hogy elkerülje a beszorulás veszélyét. Tisztítás vagy karbantartás nem megengedett. A kesztyű felvételekor győződjön meg arról, hogy mind a kesztyű, mind a kéz tiszta, a kesztyűn nincsenek olyan hibák, amelyek akadályozhatják a teljesítményt, a kesztyű mérete megfelelő, és a kesztyű jól illeszkedik az ujjak kontúrjához és hajlataihoz. Szennyeződés vagy izzadás esetén vegye le a kesztyűt, vagy a kesztyű állapotától függően dobja ki. Ha a szennyeződés nem távolítható el, vagy potenciális veszélyt jelent, tanácsos a kesztyűs kézzel felváltva levenni a bal és a jobb kesztyűt, hogy a kesztyűk eltávolítása során a szennyeződés ne érintkezzen a csupasz kézzel. Használat előtt ellenőrizze a kesztyű épségét. Csak egyszeri használatra. A kesztyűket eredeti csomagolásukban, hűvös, száraz helyen kell tárolni. Ez a kesztyű tanúsítvánnyal rendelkezik (lásd *). A III. kategóriára vonatkozó VIII. melléklet (D modul) szerinti értékelést egy bejelentett szervezet végezte: lásd ***. A fent említett szabványok piktogramjai és hivatkozásai azt jelzik, hogy a termék megfelel a megnevezett európai szabványoknak. Ezeket az információkat szükség esetén kiegészítik a berendezés által az egyes szabványok szerint elért teljesítményszintek. Az egyes szabványoknak megfelelően elvégzett vizsgálatok során elért teljesítményszintek az alábbiak:
EN 388:2016+A1:2018: a=kopásállóság (0-4); b=vágásállóság (0-5); c=szakadásállóság (0-4); d=szúrásállóság (0-4); e = TDM vágásállóság (A-tól F-ig). X: nem tesztelve. A vágásállósági teszt (6.2) során bekövetkező kopás tekintetében a vágási teszt eredményei csak tájékoztató jellegűek, míg a TDM vágásállósági teszt (6.3) az irányadó teljesítményeredmény.
EN ISO 374-1:2016+A1:2018 A TÍPUS: A permeációs szintek az áthatolási időkön alapulnak (lásd 1. táblázat: A = Teljesítményszint. B = minimális áthatolási idő (perc). A = metanol; K = 40%-os nátrium-hidroxid; L = 96%-os kénsav; M = 65%-os salétromsav; P = 30%-os hidrogén-peroxid; T = 37%-os formaldehid. Ez az információ nem tükrözi a munkahelyen ténylegesen biztosított védelem időtartamát, valamint a keverékek és a tiszta vegyi anyagok közötti különbséget. A vegyi ellenállást laboratóriumi körülmények között, kizárólag a tenyérről vett minták alapján értékelték (kivéve azokat az eseteket, amikor a kesztyű hossza eléri vagy meghaladja a 400 mm-t – ilyenkor a mandzsettát is tesztelik), és az értékelés kizárólag a tesztelt vegyi anyagra vonatkozik. A helyzet eltérő lehet, ha a vegyi anyagot keverékben használják. Javasolt ellenőrizni, hogy a kesztyűk alkalmasak-e a tervezett felhasználásra, mivel a munkahelyi körülmények a hőmérséklettől, a kopástól és a lebomlástól függően eltérhetnek a típusvizsgálat körülményeitől. Használat közben a védőkesztyűk a fizikai tulajdonságok változása miatt kevesebb ellenállást nyújthatnak a veszélyes vegyi anyaggal szemben. A mozgások, az akadás, a dörzsölődés, a vegyi anyaggal való érintkezés okozta lebomlás stb. jelentősen csökkenthetik a tényleges használati időt. Maró hatású vegyi anyagok esetében a lebomlás lehet a legfontosabb tényező a vegyi anyagokkal szemben ellenálló kesztyűk kiválasztásánál. Használat előtt ellenőrizze a kesztyűket, hogy nincsenek-e rajtuk hibák vagy hiányosságok. A szúrásállóságot laboratóriumi körülmények között tesztelték, és csak a tesztelt mintára vonatkozik. EN ISO 374-4:2019 A bomlási szintek a kesztyű szúrásállóságának változását jelzik a tesztvegyületnek való kitettség után.
EN ISO 374-5:2016: A termékek gyártásához használt nyersanyagokról és eljárásokról nem ismert, hogy káros hatással lennének a viselőre. Védelem baktériumok és gombák ellen: MEGFELEL. Védelem vírusok ellen: MEGFELEL
FIGYELMEZTETÉS: A gyártási folyamat során allergének kerülhetnek a végtermékbe, amelyek allergiás reakciót okozhatnak.
Ez a kesztyű a gyártási dátumtól számított 5 évig használható.
A megfelelőségi nyilatkozat a weboldalon található: lásd **.

DE

Die CE-Kennzeichnung auf dem Handschuh bestätigt, dass der Handschuh die Anforderungen der Europäischen Verordnung 2016/425 erfüllt. Die Handschuhe entsprechen der Norm EN ISO 21420:2020+A1:2024. Die Leistungsstufen sind nur für die Handfläche und die Manschette garantiert. Die Prüfung gemäß EN 388 wird an der Handfläche des Handschuhs durchgeführt. Verwenden Sie diesen Handschuh nicht zum Umgang mit Gegenständen, deren Temperatur 50 °C übersteigt; außerdem sollte dieser Handschuh nicht in der Nähe von beweglichen Maschinen verwendet werden, um Verwicklungsgefahren zu vermeiden. Eine Reinigung oder Wartung ist nicht zulässig. Achten Sie beim Anziehen des Handschuhs darauf, dass sowohl der Handschuh als auch die Hand sauber sind, der Handschuh keine Mängel aufweist, die die Leistung beeinträchtigen könnten, die Handschuhgröße passt und der Handschuh richtig an den Konturen und Fingerknöcheln sitzt. Bei Verschmutzung/Schweißbildung ziehen Sie den Handschuh aus oder entsorgen Sie ihn je nach Zustand des Handschuhs. Wenn die Verunreinigung nicht entfernbar ist oder eine potenzielle Gefahr darstellt, ist es ratsam, den linken und rechten Handschuh abwechselnd mit der behandschuhten Hand auszuziehen, damit die Handschuhe entfernt werden, ohne dass die Verunreinigung mit den bloßen Händen in Kontakt kommt. Überprüfen Sie die Unversehrtheit des Handschuhs vor dem Gebrauch. Nur zum einmaligen Gebrauch bestimmt. Die Handschuhe sollten in ihrer Originalverpackung an einem kühlen, trockenen Ort aufbewahrt werden. Dieser Handschuh wurde zertifiziert durch (siehe *). Die Bewertung gemäß Anhang VIII (Modul D) wurde für die Kategorie III von einer benannten Stelle durchgeführt: siehe ***. Die Piktogramme und Verweise auf die oben genannten Normen bedeuten, dass das Produkt den genannten europäischen Normen entspricht. Diese Informationen werden, falls erforderlich, durch die Leistungsstufen ergänzt, die die Ausrüstung gemäß den jeweiligen Normen erreicht hat. Die durch Prüfungen gemäß den jeweiligen Normen ermittelten Leistungsstufen sind nachstehend aufgeführt:
EN 388:2016+A1:2018: a = Abriebfestigkeit (0–4); b = Schnittfestigkeit (0–5); c = Reißfestigkeit (0–4); d = Durchstichfestigkeit (0–4); e = TDM-Schnittfestigkeit (A bis F). X bedeutet: nicht geprüft. Bei Abnutzung während der Schnittfestigkeitsprüfung (6.2) sind die Ergebnisse der Coupe-Prüfung nur als Anhaltspunkt zu betrachten, während die TDM-Schnittfestigkeitsprüfung (6.3) das maßgebliche Leistungsergebnis darstellt.
EN ISO 374-1:2016+A1:2018 TYP A: Die Permeationswerte basieren auf Durchbruchzeiten (siehe Tab. 1: A = Leistungsstufe. B = Mindestdurchbruchzeiten (Min.). A = Methanol; K = Natriumhydroxid 40 %; L = Schwefelsäure 96 %; M = Salpetersäure 65 %; P = 30 % Wasserstoffperoxid; T = 37 % Formaldehyd. Diese Angaben spiegeln nicht die tatsächliche Schutzdauer am Arbeitsplatz wider und unterscheiden nicht zwischen Gemischen und reinen Chemikalien. Die Chemikalienbeständigkeit wurde unter Laborbedingungen an Proben bewertet, die ausschließlich von der Handfläche entnommen wurden (außer in Fällen, in denen der Handschuh 400 mm oder länger ist – hier wird auch die Manschette getestet), und bezieht sich nur auf die getestete Chemikalie. Sie kann abweichen, wenn die Chemikalie in einer Mischung verwendet wird. Es wird empfohlen, zu überprüfen, ob die Handschuhe für den vorgesehenen Verwendungszweck geeignet sind, da die Bedingungen am Arbeitsplatz je nach Temperatur, Abrieb und Zersetzung von der Typprüfung abweichen können. Im Einsatz können Schutzhandschuhe aufgrund von Veränderungen der physikalischen Eigenschaften eine geringere Beständigkeit gegenüber der gefährlichen Chemikalie aufweisen. Bewegungen, Verhakungen, Reibung, durch den Kontakt mit der Chemikalie verursachter Abbau usw. können die tatsächliche Nutzungsdauer erheblich verkürzen. Bei ätzenden Chemikalien kann der Abbau der wichtigste Faktor bei der Auswahl chemikalienbeständiger Handschuhe sein. Überprüfen Sie die Handschuhe vor dem Gebrauch auf Mängel oder Unvollkommenheiten. Die Durchstoßfestigkeit wurde unter Laborbedingungen geprüft und bezieht sich nur auf das geprüfte Prüfstück. EN ISO 374-4:2019: Die Zersetzungsgrade geben die Veränderung der Durchstoßfestigkeit der Handschuhe nach Einwirkung der Testchemikalie an.
EN ISO 374-5:2016: Es ist nicht bekannt, dass die bei der Herstellung dieser Produkte verwendeten Rohstoffe oder Verfahren schädliche Auswirkungen auf den Träger haben. Schutz vor Bakterien und Pilzen: BESTANDEN. Schutz vor Viren: BESTANDEN
WARNUNG: Im Produktionsprozess und somit auch im fertigen Handschuh können Allergene vorhanden sein, die allergische Reaktionen hervorrufen können.
Dieser Handschuh ist bis zu 5 Jahre nach dem Herstellungsdatum verwendbar.
Die Konformitätserklärung ist auf der Website verfügbar: siehe **.

ES

El marcado CE del guante indica que este cumple los requisitos del Reglamento europeo 2016/425. Los guantes cumplen la norma EN ISO 21420:2020+A1:2024. Los niveles de rendimiento solo están garantizados en la palma y el puño. Los ensayos según la norma EN 388 se realizan en la palma del guante. No utilice este guante para manipular objetos a una temperatura superior a 50 °C; además, no debe utilizarse cerca de maquinaria en movimiento para evitar riesgos de enredamiento. No se permite su limpieza ni mantenimiento.
Al ponerse el guante, asegúrese de que tanto el guante como la mano estén limpios, de que el guante no presente defectos que puedan afectar a su rendimiento, de que la talla sea la adecuada y de que el guante se ajuste correctamente al contorno y a las articulaciones de los dedos. En caso de contaminación o sudoración, quítese el guante o deséchelo, dependiendo del estado del mismo. Cuando el contaminante no se pueda eliminar o represente un peligro potencial, es aconsejable quitarse los guantes de la mano izquierda y derecha alternativamente utilizando la mano enguantada, de modo que los guantes se retiren sin que el contaminante entre en contacto con las manos desnudas. Compruebe la integridad del guante antes de su uso. Solo para un uso único. Los guantes deben almacenarse en su embalaje original en un lugar fresco y seco. Este guante ha sido certificado por (véase *). La evaluación del anexo VIII (módulo D) se ha llevado a cabo para la categoría III por un organismo notificado: véase ***. Los pictogramas y las referencias de las normas mencionadas anteriormente indican que el producto cumple con las normas europeas mencionadas. Esta información se completa, si es necesario, con los niveles de rendimiento obtenidos por el equipo de acuerdo con cada norma. A continuación se indican los niveles de rendimiento obtenidos mediante ensayos de conformidad con cada norma:
EN 388:2016+A1:2018: a = resistencia a la abrasión (0-4); b = resistencia al corte (0-5); c = resistencia al desgarro (0-4); d = resistencia a la perforación (0-4); e = resistencia al corte TDM (A a F). X significa «no ensayado». En cuanto al desgaste durante el ensayo de resistencia al corte (6.2), los resultados del ensayo de corte son meramente indicativos, mientras que el ensayo de resistencia al corte TDM (6.3) es el resultado de rendimiento de referencia.
EN ISO 374-1:2016+A1:2018 TIPO A: Los niveles de permeabilidad se basan en los tiempos de penetración (véase la Tabla 1: A = Nivel de rendimiento. B = Tiempos mínimos de penetración (minutos). A = Metanol; K = hidróxido de sodio al 40 %; L = ácido sulfúrico al 96 %; M = ácido nítrico al 65 %; P = peróxido de hidrógeno al 30 %; T = formaldehído al 37 %. Esta información no refleja la duración real de la protección en el lugar de trabajo ni la diferenciación entre mezclas y productos químicos puros. La resistencia química se ha evaluado en condiciones de laboratorio a partir de muestras tomadas únicamente de la palma (excepto en los casos en que el guante mide 400 mm o más, en los que también se prueba el puño) y se refiere únicamente al producto químico probado. Puede ser diferente si el producto químico se utiliza en una mezcla. Se recomienda comprobar que los guantes sean adecuados para el uso previsto, ya que las condiciones en el lugar de trabajo pueden diferir de las de la prueba de tipo en función de la temperatura, la abrasión y la degradación. Durante su uso, los guantes de protección pueden ofrecer una menor resistencia al producto químico peligroso debido a cambios en sus propiedades físicas. Los movimientos, los enganches, el roce, la degradación causada por el contacto con el producto químico, etc., pueden reducir significativamente el tiempo de uso real. En el caso de productos químicos corrosivos, la degradación puede ser el factor más importante a tener en cuenta a la hora de seleccionar guantes resistentes a productos químicos. Antes de su uso, inspeccione los guantes para detectar cualquier defecto o imperfección. La resistencia a la penetración se ha probado en condiciones de laboratorio y se refiere únicamente a la muestra probada. EN ISO 374-4:2019: Los niveles de degradación indican el cambio en la resistencia a la perforación de los guantes tras la exposición a la sustancia química de prueba.
EN ISO 374-5:2016: No se conoce que ninguna de las materias primas o procesos utilizados en la fabricación de estos productos tenga efectos nocivos para el usuario. Protección contra bacterias y hongos: APROBADO. Protección contra virus: APROBADO
ADVERTENCIA: En el proceso de producción pueden estar presentes alérgenos que, por lo tanto, pueden llegar al guante final y provocar una reacción alérgica.
Este guante puede utilizarse hasta 5 años después de su fecha de fabricación.
La declaración de conformidad está disponible en el sitio web: véase **.

IT

Il marchio CE riportato sul guanto attesta che il prodotto soddisfa i requisiti del regolamento europeo 2016/425. I guanti sono conformi alla norma EN ISO 21420:2020+A1:2024. I livelli di prestazione sono garantiti esclusivamente sul palmo e sul polsino. I test secondo la norma EN 388 vengono effettuati sul palmo del guanto. Non utilizzare questo guanto per maneggiare oggetti a una temperatura superiore a 50 °C; inoltre, non utilizzare questo guanto in prossimità di macchinari in movimento per evitare rischi di impigliamento. Non è consentita alcuna pulizia o manutenzione. Quando si indossa il guanto, assicurarsi che sia il guanto che la mano siano puliti, che il guanto sia privo di difetti che possano comprometterne le prestazioni, che la taglia del guanto sia corretta e che il guanto si adatti correttamente ai contorni e alle articolazioni delle dita. In caso di contaminazione o sudorazione, togliere il guanto o smaltirlo a seconda delle condizioni del guanto. Quando la contaminazione non è rimovibile o presenta un potenziale pericolo, è consigliabile sfilare i guanti della mano destra e sinistra alternativamente utilizzando la mano guantata, in modo che i guanti vengano rimossi senza che la contaminazione entri in contatto con le mani nude. Verificare l'integrità del guanto prima dell'uso. Solo per uso singolo. I guanti devono essere conservati nella loro confezione originale in un luogo fresco e asciutto. Questo guanto è stato certificato da (vedi *). La valutazione dell'Allegato VIII (Modulo D) è stata effettuata per la categoria III da un organismo notificato: vedi ***. I pittogrammi e i riferimenti alle norme sopra menzionate indicano che il prodotto è conforme alle norme europee citate. Queste informazioni sono integrate, se necessario, dai livelli di prestazione ottenuti dal dispositivo secondo ciascuna norma. I livelli di prestazione ottenuti dai test in conformità a ciascuna norma sono riportati di seguito:
EN 388:2016+A1:2018: a=Resistenza all'abrasione (0-4); b=Resistenza al taglio (0-5); c=Resistenza allo strappo (0-4); d=Resistenza alla perforazione (0-4); e = Resistenza al taglio TDM (da A a F). X significa non testato. Per quanto riguarda l'opacizzazione durante la prova di resistenza al taglio (6.2), i risultati della prova di taglio sono solo indicativi, mentre la prova di resistenza al taglio TDM (6.3) è il risultato di prestazione di riferimento.
EN ISO 374-1:2016+A1:2018 TIPO A: I livelli di permeazione si basano sui tempi di penetrazione (vedi Tab. 1: A = Livello di prestazione. B = Tempi minimi di penetrazione (min). A = Metanolo; K = idrossido di sodio al 40%; L = acido solforico al 96%; M = acido nitrico al 65%; P = perossido di idrogeno al 30%; T = formaldeide al 37%. Queste informazioni non riflettono l'effettiva durata della protezione sul posto di lavoro né la differenziazione tra miscele e sostanze chimiche pure. La resistenza chimica è stata valutata in condizioni di laboratorio su campioni prelevati esclusivamente dal palmo (tranne nei casi in cui il guanto sia pari o superiore a 400 mm, dove viene testato anche il polsino) e si riferisce solo alla sostanza chimica testata. Può variare se la sostanza chimica viene utilizzata in una miscela. Si raccomanda di verificare che i guanti siano adatti all'uso previsto poiché le condizioni sul posto di lavoro possono differire dalla prova di tipo a seconda della temperatura, dell'abrasione e del degrado. Durante l'uso, i guanti di protezione possono fornire una resistenza inferiore alla sostanza chimica pericolosa a causa di cambiamenti nelle proprietà fisiche. Movimenti, impigliamenti, sfregamenti, degrado causato dal contatto con la sostanza chimica ecc. possono ridurre significativamente il tempo di utilizzo effettivo. Per le sostanze chimiche corrosive, il degrado può essere il fattore più importante da considerare nella scelta dei guanti resistenti alle sostanze chimiche. Prima dell'uso, ispezionare i guanti per verificare l'assenza di difetti o imperfezioni. La resistenza alla penetrazione è stata testata in condizioni di laboratorio e si riferisce esclusivamente al campione testato. EN ISO 374-4:2019 I livelli di degrado indicano la variazione della resistenza alla perforazione dei guanti dopo l'esposizione alla sostanza chimica di prova.
EN ISO 374-5:2016: Nessuna delle materie prime o dei processi utilizzati nella fabbricazione di questi prodotti è nota per avere effetti nocivi su chi li indossa. Protezione contro batteri e funghi: CONFORME. Protezione contro i virus: CONFORME
AVVERTENZA: Nel processo di produzione e quindi nel guanto finale possono essere presenti allergeni che possono causare reazioni allergiche.
Questo guanto può essere utilizzato fino a 5 anni dopo la data di produzione.
La dichiarazione di conformità è disponibile sul sito web: vedi **.

PT

A marca CE na luva indica que esta cumpre os requisitos do Regulamento Europeu 2016/425. As luvas estão em conformidade com a norma EN ISO 21420:2020+A1:2024. Os níveis de desempenho só são garantidos na palma e no punho. Os ensaios EN 388 são realizados na palma da luva. Não utilize esta luva para manusear objetos a uma temperatura superior a 50 °C; além disso, esta luva não deve ser utilizada perto de máquinas em movimento para evitar riscos de enredamento. Não é permitida qualquer limpeza ou manutenção. Ao calçar a luva, certifique-se de que tanto a luva como a mão estão limpas, que a luva não apresenta defeitos que possam prejudicar o desempenho, que o tamanho da luva é o adequado e que a luva se ajusta corretamente aos contornos e às articulações dos dedos. Em caso de contaminação/transpiração, retire a luva ou deite-a fora, dependendo do estado da luva. Quando o contaminante não for removível ou representar um risco potencial, é aconselhável retirar as luvas da mão esquerda e da mão direita alternadamente, utilizando a mão enluvada, de modo a que as luvas sejam removidas sem que o contaminante entre em contacto com as mãos desprotegidas. Verifique a integridade da luva antes da utilização. Apenas para utilização única. As luvas devem ser armazenadas na sua embalagem original, num local fresco e seco. Esta luva foi certificada por (ver *). A avaliação do Anexo VIII (Módulo D) foi realizada para a categoria III por um organismo notificado: ver ***. Os pictogramas e as referências das normas acima mencionadas significam que o produto está em conformidade com as normas europeias mencionadas. Estas informações são completadas, se necessário, pelos níveis de desempenho obtidos pelo equipamento de acordo com cada norma. Os níveis de desempenho obtidos através de ensaios de acordo com cada norma são apresentados abaixo:
EN 388:2016+A1:2018: a = Resistência à abrasão (0-4); b = Resistência ao corte (0-5); c = Resistência ao rasgo (0-4); d = Resistência à perfuração (0-4); e = Resistência ao corte TDM (A a F). X significa não testado. No que diz respeito ao embotamento durante o ensaio de resistência ao corte (6.2), os resultados do ensaio de corte são meramente indicativos, enquanto o ensaio de resistência ao corte TDM (6.3) constitui o resultado de desempenho de referência.
EN ISO 374-1:2016+A1:2018 TIPO A: Os níveis de permeabilidade baseiam-se nos tempos de penetração (ver Tab. 1: A = Nível de desempenho. B = Tempos mínimos de penetração (minutos). A = Metanol; K = hidróxido de sódio a 40%; L = ácido sulfúrico a 96%; M = ácido nítrico a 65%; P = peróxido de hidrogénio a 30%; T = formaldeído a 37%. Esta informação não reflete a duração real da proteção no local de trabalho nem a diferenciação entre misturas e produtos químicos puros. A resistência química foi avaliada em condições laboratoriais a partir de amostras recolhidas apenas da palma da mão (exceto nos casos em que a luva tem 400 mm ou mais — em que o punho também é testado) e diz respeito apenas ao produto químico testado. Pode ser diferente se o produto químico for utilizado numa mistura. Recomenda-se verificar se as luvas são adequadas para a utilização pretendida, uma vez que as condições no local de trabalho podem diferir do ensaio de tipo, dependendo da temperatura, da abrasão e da degradação. Quando utilizadas, as luvas de proteção podem oferecer menor resistência ao produto químico perigoso devido a alterações nas propriedades físicas. Movimentos, emaranhamento, atrito, degradação causada pelo contacto com o produto químico, etc., podem reduzir significativamente o tempo de utilização efetivo. No caso de produtos químicos corrosivos, a degradação pode ser o fator mais importante a considerar na seleção de luvas resistentes a produtos químicos. Antes da utilização, inspecione as luvas para verificar se apresentam defeitos ou imperfeições. A resistência à penetração foi testada em condições laboratoriais e diz respeito apenas à amostra testada. EN ISO 374-4:2019 Os níveis de degradação indicam a alteração na resistência à perfuração das luvas após a exposição ao produto químico de teste.
EN ISO 374-5:2016: Não se conhece qualquer efeito nocivo para o utilizador em nenhuma das matérias-primas ou processos utilizados no fabrico destes produtos. Proteção contra bactérias e fungos: APROVADO. Proteção contra vírus: APROVADO
AVISO: Podem estar presentes alergénios no processo de produção e, consequentemente, na luva final, o que pode causar reações alérgicas.
Esta luva pode ser utilizada até 5 anos após a data de fabrico.
A declaração de conformidade está disponível no site: ver **.

DK

CE-mærket på handsken angiver, at handsken opfylder kravene i den europæiske forordning 2016/425. Handskerne overholder standarden EN ISO 21420:2020+A1:2024. Ydeevnen er kun garanteret på håndfladen og manchetten. EN 388-testen udføres på handskens håndflade. Brug ikke denne handske til at håndtere genstande med en temperatur på over 50 °C, og brug ikke denne handske i nærheden af maskiner i bevægelse for at undgå fare for at blive viklet ind. Rengøring eller vedligeholdelse er ikke tilladt. Når du tager handsken på, skal du sikre dig, at både handsken og hånden er rene, at handsken er fri for defekter, der kan hæmme ydeevnen, at handskestørrelsen er korrekt, og at handsken sidder korrekt på fingrenes konturer og mellemrum. I tilfælde af forurening/sved skal handsken tages af eller kasseres afhængigt af handskens tilstand. Når forureningen ikke kan fjernes eller udgør en potentiel fare, anbefales det at tage venstre og højre handske af skiftevis ved hjælp af den handskeklædte hånd, så handskerne fjernes uden at forureningen kommer i kontakt med de bare hænder. Kontroller handskens integritet før brug. Kun til engangsbrug. Handskerne skal opbevares i deres originale emballage på et køligt, tørt sted. Denne handske er certificeret af (se *). Vurdering i henhold til bilag VIII (modul D) er udført for kategori III af et bemyndiget organ: se ***. Piktogrammer og henvisninger til de ovennævnte standarder betyder, at produktet er i overensstemmelse med de nævnte europæiske standarder. Disse oplysninger suppleres, hvis nødvendigt, med de præstationsniveauer, som udstyret har opnået i henhold til hver standard. De præstationsniveauer, der er opnået ved test i henhold til hver standard, er angivet nedenfor:
EN 388:2016+A1:2018: a=slidstyrke (0-4); b=skærebestandighed (0-5); c=rivestyrke (0-4); d=punkteringsmodstand (0-4); e = TDM-skærebestandighed (A til F). X betyder ikke testet. For slibning under skærebestandighedstesten (6.2) er resultaterne af skæretesten kun vejledende, mens TDM-skærebestandighedstesten (6.3) er det referenceresultat for ydeevnen.
EN ISO 374-1:2016+A1:2018 TYPE A: Gennemtrængningsniveauer er baseret på gennembrudstider (se tabel 1: A = Ydeevneniveau. B = Mindste gennembrydningstider (min.). A = Methanol; K = 40 % natriumhydroxid; L = 96 % svovlsyre; M = 65 % salpetersyre; P = 30 % hydrogenperoxid; T = 37 % formaldehyd. Disse oplysninger afspejler ikke den faktiske beskyttelsestid på arbejdspladsen og skelnen mellem blandinger og rene kemikalier. Den kemiske modstandsdygtighed er vurderet under laboratorieforhold ud fra prøver taget udelukkende fra håndfladen (undtagen i tilfælde, hvor handsken er 400 mm eller derover – hvor manchetten også testes) og vedrører kun det testede kemikalie. Den kan være anderledes, hvis kemikaliet anvendes i en blanding. Det anbefales at kontrollere, at handskerne er egnede til den tilsigtede anvendelse, da forholdene på arbejdspladsen kan afvige fra typetesten afhængigt af temperatur, slid og nedbrydning. Når de bruges, kan beskyttelseshandsker give mindre modstand mod det farlige kemikalie på grund af ændringer i fysiske egenskaber. Bevægelser, fastklemning, gnidning, nedbrydning forårsaget af kemisk kontakt osv. kan reducere den faktiske brugstid betydeligt. For ætsende kemikalier kan nedbrydning være den vigtigste faktor at overveje ved valg af kemikaliebestandige handsker. Før brug skal handskerne inspiceres for eventuelle defekter eller uregelmæssigheder. Gennemtrængningsmodstanden er testet under laboratorieforhold og vedrører kun den testede prøve. EN ISO 374-4:2019 Nedbrydningsniveauer angiver ændringen i handskernes punkteringsmodstand efter eksponering for det testkemikalie.
EN ISO 374-5:2016: Ingen af de råmaterialer eller processer, der anvendes til fremstilling af disse produkter, er kendt for at have nogen skadelig virkning på brugeren. Beskyttelse mod bakterier og svampe: BESTÅET. Beskyttelse mod vira: BESTÅET
ADVARSEL: Der kan forekomme allergener i produktionsprocessen og dermed i den færdige handske, hvilket kan forårsage allergiske reaktioner.
Denne handske kan bruges i op til 5 år efter fremstillingsdatoen.
Overensstemmelseserklæringen er tilgængelig på hjemmesiden: se **.

NL

De CE-markering op de handschoen geeft aan dat de handschoen voldoet aan de eisen van de Europese verordening 2016/425. De handschoenen voldoen aan de norm EN ISO 21420:2020+A1:2024. De prestatieniveaus worden alleen gegarandeerd voor de handpalm en de manchet. De EN 388-tests worden uitgevoerd op de handpalm van de handschoen. Gebruik deze handschoen niet voor het hanteren van voorwerpen met een temperatuur hoger dan 50 °C. Deze handschoen mag ook niet worden gebruikt in de buurt van bewegende machines om verstrikkingsgevaar te voorkomen. Reiniging of onderhoud is niet toegestaan. Zorg er bij het aantrekken van de handschoen voor dat zowel de handschoen als de hand schoon zijn, dat de handschoen vrij is van defecten die de prestaties kunnen belemmeren, dat de maat van de handschoen juist is en dat de handschoen goed aansluit op de contouren en knooppunten van de vingers. In geval van verontreiniging/transpiratie dient u de handschoen uit te trekken of weg te gooien, afhankelijk van de toestand van de handschoen. Wanneer de verontreiniging niet kan worden verwijderd of een potentieel gevaar vormt, is het raadzaam om de handschoenen aan de linker- en rechterhand afwisselend uit te trekken met de gehandschoende hand, zodat de handschoenen worden verwijderd zonder dat de verontreiniging in contact komt met de blote handen. Controleer de integriteit van de handschoen voor gebruik. Uitsluitend voor eenmalig gebruik. Handschoenen moeten in de originele verpakking op een koele, droge plaats worden bewaard. Deze handschoen is gecertificeerd door (zie *). De beoordeling volgens bijlage VIII (module D) is uitgevoerd voor categorie III door een aangemelde instantie: zie ***. Pictogrammen en verwijzingen naar de bovengenoemde normen betekenen dat het product in overeenstemming is met de genoemde Europese normen. Deze informatie wordt, indien nodig, aangevuld met de prestatieniveaus die de uitrusting volgens elke norm heeft behaald. De prestatieniveaus die zijn verkregen door testen in overeenstemming met elke norm worden hieronder weergegeven:
EN 388:2016+A1:2018: a=Slijtvastheid (0-4); b=Snijweerstand (0-5); c=Scheurweerstand (0-4); d=Punctuurweerstand (0-4); e = TDM-snijweerstand (A tot F). X betekent niet getest. Wat betreft afslijting tijdens de snijweerstandstest (6.2) zijn de resultaten van de snijtest slechts indicatief, terwijl de TDM-snijweerstandstest (6.3) het referentieresultaat is.
EN ISO 374-1:2016+A1:2018 TYPE A: Permeatieniveaus zijn gebaseerd op doorbraaktijden (zie Tabel 1: A = Prestatieniveau. B = Minimale doorbraaktijden (min). A = Methanol; K = natriumhydroxide 40%; L = zwavelzuur 96%; M = salpeterzuur 65%; P = 30% waterstofperoxide; T = 37% formaldehyde. Deze informatie geeft niet de werkelijke beschermingsduur op de werkplek weer en maakt geen onderscheid tussen mengsels en zuivere chemicaliën. De chemische bestendigheid is onder laboratoriumomstandigheden beoordeeld aan de hand van monsters die uitsluitend van de handpalm zijn genomen (behalve in gevallen waarin de handschoen 400 mm of langer is – dan wordt ook de manchet getest) en heeft uitsluitend betrekking op de geteste chemische stof. Dit kan anders zijn als de chemische stof in een mengsel wordt gebruikt. Het wordt aanbevolen om te controleren of de handschoenen geschikt zijn voor het beoogde gebruik, omdat de omstandigheden op de werkplek kunnen afwijken van de typetest, afhankelijk van temperatuur, slijtage en degradatie. Bij gebruik kunnen beschermende handschoenen minder weerstand bieden tegen de gevaarlijke chemische stof als gevolg van veranderingen in fysische eigenschappen. Bewegingen, haken en ogen, wrijving, degradatie veroorzaakt door contact met de chemische stof enz. kunnen de daadwerkelijke gebruiksduur aanzienlijk verkorten. Voor corrosieve chemische stoffen kan degradatie de belangrijkste factor zijn om rekening mee te houden bij de keuze van chemisch bestendige handschoenen. Controleer de handschoenen vóór gebruik op defecten of onvolkomenheden. De penetratiebestendigheid is getest onder laboratoriumomstandigheden en heeft alleen betrekking op het geteste exemplaar. EN ISO 374-4:2019: Aantastingsniveaus geven de verandering in de perforatiebestendigheid van de handschoenen aan na blootstelling aan de testchemische stof.
EN ISO 374-5:2016: Van geen van de grondstoffen of processen die bij de vervaardiging van deze producten worden gebruikt, is bekend dat ze een schadelijk effect hebben op de drager. Bescherming tegen bacteriën en schimmels: GOEDGEKEURD. Bescherming tegen virussen: GOEDGEKEURD
WAARSCHUWING: Er kunnen allergenen aanwezig zijn in het productieproces en dus in de uiteindelijke handschoen, wat een allergische reactie kan veroorzaken.
Deze handschoen kan tot 5 jaar na de productiedatum worden gebruikt.
De conformiteitsverklaring is beschikbaar op de website: zie **.

SV

CE-märkningen på handsken innebär att handsken uppfyller kraven i den europeiska förordningen 2016/425. Handskarna uppfyller standarden EN ISO 21420:2020+A1:2024. Prestandanivåerna garanteras endast på handflatan och manschetten. EN 388-testning utförs på handskens handflata. Använd inte denna handske för att hantera föremål med en temperatur över 50 °C. Handsken bör inte heller användas i närheten av rörliga maskiner för att undvika risk för att fastna. Rengöring eller underhåll är inte tillåtet. När du tar på dig handsken, se till att både handsken och handen är rena, att handsken är fri från defekter som kan hindra prestandan, att handskstorleken är rätt och att handsken sitter ordentligt på fingrarnas konturer och mellanrum. Vid föroreningar/svett, ta av handsken eller kasta den beroende på handskens skick. Om föroreningen inte går att ta bort eller utgör en potentiell fara, rekommenderas det att ta av vänster- och högerhandsken växelvis med den handskbeklädda handen så att handskarna tas av utan att föroreningen kommer i kontakt med bara händer. Kontrollera handskens skick före användning. Endast för engångsbruk. Handskarna ska förvaras i sin originalförpackning på en sval, torr plats. Denna handske har certifierats av (se *). Bedömning enligt bilaga VIII (modul D) har utförts för kategori III av ett anmält organ: se ***. Piktogram och hänvisningar till ovan nämnda standarder innebär att produkten överensstämmer med de nämnda europeiska standarderna. Dessa uppgifter kompletteras, vid behov, med de prestandanivåer som utrustningen uppnår enligt respektive standard. De prestandanivåer som uppnåtts vid provning i enlighet med respektive standard anges nedan:
EN 388:2016+A1:2018: a=slitstyrka (0–4); b=skärmotstånd (0–5); c=rivstyrka (0–4); d=punkteringsmotstånd (0–4); e = TDM-skärmotstånd (A till F). X betyder inte testat. När det gäller slitage under skärmotståndstestet (6.2) är resultaten från skärtestet endast vägledande, medan TDM-skärmotståndstestet (6.3) är det referensresultatet för prestanda.
EN ISO 374-1:2016+A1:2018 TYP A: Permeationsnivåerna baseras på genombrottstider (se tabell 1: A = Prestandanivå. B = Minsta genombrottstider (min). A = Metanol; K = natriumhydroxid 40 %; L = svavelsyra 96 %; M = salpetersyra 65 %; P = 30 % väteperoxid; T = 37 % formaldehyd. Denna information återspeglar inte den faktiska skyddstiden på arbetsplatsen och skillnaden mellan blandningar och rena kemikalier. Kemikaliebeständigheten har bedömts under laboratorieförhållanden utifrån prover som endast tagits från handflatan (förutom i fall där handsken är 400 mm eller längre – då även manschetten testas) och avser endast den testade kemikalien. Den kan vara annorlunda om kemikalien används i en blandning. Det rekommenderas att kontrollera att handskarna är lämpliga för det avsedda användningsområdet, eftersom förhållandena på arbetsplatsen kan skilja sig från typprovningen beroende på temperatur, nötning och nedbrytning. Vid användning kan skyddshandskar ge mindre motstånd mot den farliga kemikalien på grund av förändringar i de fysiska egenskaperna. Rörelser, fastnande, gnidning, nedbrytning orsakad av kemikaliekontakt etc. kan minska den faktiska användningstiden avsevärt. För frätande kemikalier kan nedbrytning vara den viktigaste faktorn att beakta vid val av kemikaliebeständiga handskar. Innan användning ska handskarna inspekteras för eventuella defekter eller brister. Penetrationsmotståndet har testats under laboratorieförhållanden och avser endast det testade provet. EN ISO 374-4:2019 Nedbrytningsnivåer anger förändringen i handskarnas punkteringsmotstånd efter exponering för testkemikalien.
EN ISO 374-5:2016: Inget av de råmaterial eller processer som används vid tillverkningen av dessa produkter är kända för att ha någon skadlig effekt på bäraren. Skydd mot bakterier och svampar: GODKÄND. Skydd mot virus: GODKÄND
VARNING: Allergener kan förekomma i tillverkningsprocessen och därmed i den färdiga handsken, vilket kan orsaka allergiska reaktioner.
Denna handske kan användas i upp till 5 år efter tillverkningsdatumet.
Försäkran om överensstämmelse finns tillgänglig på webbplatsen: se **.

FI

Käsineessä oleva CE-merkki osoittaa, että käsine täyttää asetuksen (EU) 2016/425 vaatimukset. Käsineet ovat standardin EN ISO 21420:2020+A1:2024 mukaisia. Suorituskykyvaatimukset on taattu vain kämmenen ja ranteen osalta. EN 388 -testaus on suoritettu käsineen kämmenelle. Älä käytä tätä käsinettä yli 50 °C:n lämpötilassa olevien esineiden käsittelyyn, eikä tätä käsinettä tule käyttää liikkuvien koneiden lähellä takertumisvaaran välttämiseksi. Puhdistusta tai huoltoa ei sallita. Kun laitat käsineet käsiin, varmista, että sekä käsineet että kädet ovat puhtaat, käsineessä ei ole suorituskykyä haittaavia vikoja, käsineiden koko on oikea ja käsineet istuvat kunnolla sormien muotoihin ja nivelkohtiin. Jos käsine likaantuu tai hikoilee, ota käsine pois tai hävitä se käsineen kunnosta riippuen. Jos likaa ei voi poistaa tai se aiheuttaa potentiaalisen vaaran, on suositeltavaa riisua vasen ja oikea käsine vuorotellen käsineellä varustetulla kädellä, jotta käsineet riisutaan ilman, että lika koskettaa paljaita käsiä. Tarkista käsineen ehjyys ennen käyttöä. Vain kertakäyttöön. Käsineet tulee säilyttää alkuperäispakkauksessaan viileässä ja kuivassa paikassa. Tämä käsine on sertifioitu (katso *). Ilmoitetun laitoksen suorittama liitteen VIII (moduuli D) arviointi on tehty luokalle III: katso ***. Edellä mainittujen standardien kuvakkeet ja viitteet tarkoittavat, että tuote on mainittujen eurooppalaisten standardien mukainen. Näitä tietoja täydennetään tarvittaessa laitteen kunkin standardin mukaisesti saavuttamilla suorituskykytasoilla. Kunkin standardin mukaisissa testeissä saavutetut suorituskykytasot on esitetty alla:
EN 388:2016+A1:2018: a = kulutuskestävyys (0–4); b = viiltosuojaus (0–5); c = repäisylujuus (0–4); d = puhkeamiskestävyys (0–4); e = TDM-viiltosuojaus (A–F). X tarkoittaa, että testiä ei ole suoritettu. Leikkauskestävyystestissä (6.2) tapahtuvan terän tylsymisen osalta leikkauskestävyystestin tulokset ovat vain suuntaa-antavia, kun taas TDM-leikkauskestävyystesti (6.3) on viite-suorituskykytulos.
EN ISO 374-1:2016+A1:2018 TYYPPI A: Läpäisyasteet perustuvat läpäisyajoihin (ks. taulukko 1: A = suorituskykytaso. B = Vähimmäisläpäisyajat (min). A = metanoli; K = natriumhydroksidi 40 %; L = rikkihappo 96 %; M = typpihappo 65 %; P = 30 % vetyperoksidi; T = 37 % formaldehydi. Nämä tiedot eivät kuvaa suojan todellista kestoa työpaikalla eivätkä erottele seoksia ja puhtaita kemikaaleja. Kemiallinen kestävyys on arvioitu laboratorio-olosuhteissa vain kämmenestä otetuista näytteistä (paitsi tapauksissa, joissa käsine on vähintään 400 mm pitkä – jolloin myös ranneke testataan) ja se koskee vain testattua kemikaalia. Tilanne voi olla erilainen, jos kemikaalia käytetään seoksessa. On suositeltavaa tarkistaa, että käsineet sopivat aiottuun käyttöön, koska työpaikan olosuhteet voivat poiketa tyyppitestistä lämpötilan, kulumisen ja hajoamisen vuoksi. Käytössä suojakäsineiden kestävyys vaarallisia kemikaaleja vastaan voi heikentyä niiden fysikaalisten ominaisuuksien muutosten vuoksi. Liikkeet, takertuminen, hankautuminen, kemikaalikontaktin aiheuttama hajoaminen jne. voivat lyhentää käsineiden todellista käyttöaikaa merkittävästi. Syövyttävien kemikaalien osalta hajoaminen voi olla tärkein tekijä, joka on otettava huomioon kemikaalinkestävien käsineiden valinnassa. Tarkista käsineet ennen käyttöä mahdollisten vikojen tai puutteiden varalta. Läpäisyvastus on testattu laboratorio-olosuhteissa ja koskee vain testattua näytettä. EN ISO 374-4:2019 Hajoamisasteet osoittavat käsineiden läpäisyvastuksen muutoksen altistumisen jälkeen testikemikaalille.
EN ISO 374-5:2016: Mikään näiden tuotteiden valmistuksessa käytetyistä raaka-aineista tai prosesseista ei tiedetä aiheuttavan haitallisia vaikutuksia käyttäjälle. Suojaa bakteereilta ja sieniltä: HYVÄKSYTTY. Suojaa viruksilta: HYVÄKSYTTY
VAROITUS: Tuotantoprosessissa ja siten myös lopullisessa käsineessä voi olla allergeeneja, jotka voivat aiheuttaa allergisen reaktion.
Tätä käsinettä voidaan käyttää 5 vuotta valmistuspäivästä lukien.
Vaatimustenmukaisuusvakuutus on saatavilla verkkosivustolla: katso **.

LV

CE marķējums uz cimdiem norāda, ka tie atbilst Eiropas Regulas 2016/425 prasībām. Cimdi atbilst standartam EN ISO 21420:2020+A1:2024. Aizsardzības līmeņi ir garantēti tikai uz plaukstas un aproces. EN 388 testēšana tiek veikta uz cimdu plaukstas. Nelietojiet šos cimdus, lai rīkotos ar priekšmetiem, kuru temperatūra pārsniedz 50 °C; turklāt šos cimdus nedrīkst lietot kustīgu mašīnu tuvumā, lai izvairītos no iepinšanās briesmām. Tīrīšana vai apkope nav atļauta. Uzvelkot cimdus, lūdzu, pārliecinieties, ka gan cimdi, gan rokas ir tīras, cimdiem nav defektu, kas var traucēt to darbību, cimdu izmērs ir pareizs un cimdi labi piegul pirkstu kontūrām un locītavām. Piesārņojuma vai svīšanas gadījumā noņemiet cimdus vai izmetiet tos atkarībā no cimdu stāvokļa. Ja piesārņojumu nevar noņemt vai tas rada potenciālu apdraudējumu, ieteicams noņemt kreiso un labo cimdu pārmaiņus, izmantojot cimdu, lai cimdus noņemtu, nepieļaujot piesārņojuma saskari ar kailām rokām. Pirms lietošanas pārbaudiet cimdu integritāti. Tikai vienreizējai lietošanai. Cimdi jāuzglabā oriģinālajā iepakojumā vēsā, sausā vietā. Šie cimdi ir sertificēti (sk. *). VIII pielikuma (D modulis) novērtējumu III kategorijai ir veikusi paziņotā iestāde: sk. ***. Iepriekš minēto standartu piktogrammas un atsauces nozīmē, ka produkts atbilst minētajiem Eiropas standartiem. Šo informāciju nepieciešamības gadījumā papildina ar aprīkojuma snieguma līmeņiem saskaņā ar katru standartu. Saskaņā ar katru standartu testēšanā iegūtie veiktspējas līmeņi ir norādīti zemāk:
EN 388:2016+A1:2018: a = izturība pret berzi (0–4); b = izturība pret griezumiem (0–5); c = izturība pret plīsumiem (0–4); d = izturība pret caurumiem (0–4); e = TDM izturība pret griezumiem (A līdz F). X nozīmē, ka nav testēts. Attiecībā uz izturības pret griešanu testā (6.2) novēroto asmeņa nolietošanos, griešanas testa rezultāti ir tikai orientējoši, savukārt TDM izturības pret griešanu tests (6.3) ir etalona veiktspējas rezultāts.
EN ISO 374-1:2016+A1:2018 A TIPIS: Izturības pret caurlaidību līmeņi ir balstīti uz caurlaidības laikiem (sk. 1. tabulu: A = veiktspējas līmenis. B = minimālais caurlaidības laiks (min.). A = metanols; K = 40 % nātrija hidroksīds; L = 96 % sērskābe; M = 65 % slāpekļskābe; P = 30 % ūdeņraža peroksīds; T = 37 % formaldehīds. Šī informācija neatspoguļo faktisko aizsardzības ilgumu darba vietā un atšķirību starp maisījumiem un tīrām ķīmiskām vielām. Ķīmiskā izturība ir novērtēta laboratorijas apstākļos, izmantojot paraugus, kas ņemti tikai no plaukstas (izņemot gadījumus, kad cimds ir 400 mm vai garāks – tad tiek pārbaudīta arī aproce), un attiecas tikai uz pārbaudīto ķīmisko vielu. Tā var atšķirties, ja ķīmiskā viela tiek lietota maisījumā. Ieteicams pārbaudīt, vai cimdi ir piemēroti paredzētajam lietojumam, jo apstākļi darba vietā var atšķirties no tipa pārbaudes atkarībā no temperatūras, berzes un degradācijas. Lietošanas laikā aizsardzības cimdi var nodrošināt mazāku izturību pret bīstamajām ķīmiskajām vielām fizisko īpašību izmaiņu dēļ. Kustības, iekeršanās, berze, degradācija, ko izraisa saskare ar ķīmiskajām vielām, utt. var ievērojami samazināt faktisko lietošanas laiku. Attiecībā uz kodīgām ķīmiskajām vielām degradācija var būt vissvarīgākais faktors, kas jāņem vērā, izvēloties ķīmiskajām vielām izturīgus cimdus. Pirms lietošanas pārbaudiet cimdus, vai uz tiem nav defektu vai nepilnību. Izturība pret iekļūšanu ir pārbaudīta laboratorijas apstākļos un attiecas tikai uz pārbaudīto paraugu. EN ISO 374-4:2019 Noārdīšanās līmeņi norāda uz cimdiņu izturības pret caurduršanu izmaiņām pēc saskares ar testēto ķimikāliju.
EN ISO 374-5:2016: Nav zināms, ka kāds no šo produktu ražošanā izmantotajiem izejmateriāliem vai procesiem radītu kaitīgu ietekmi uz lietotāju. Aizsardzība pret baktērijām un sēnītēm: IZTURĒTS. Aizsardzība pret vīrusiem: IZTURĒTS
BRĪDINĀJUMS: Ražošanas procesā un tādējādi arī gatavajos cimdiņos var būt alergēni, kas var izraisīt alerģisku reakciju.
Šos cimdiņus var lietot līdz 5 gadiem pēc to ražošanas datuma.
Atbilstības deklarācija ir pieejama tīmekļa vietnē: skatīt **.

ET

Kinnasel olev CE-märgis tähendab, et kinnas vastab Euroopa määruse 2016/425 nõuetele. Kinnad vastavad standardile EN ISO 21420:2020+A1:2024. Tõhusustasemed on tagatud ainult peopesa ja manseti osas. EN 388 vastavuskatsed on läbi viidud kinnase peopesa osal. Ärge kasutage neid kindaid esemete käsitsemiseks, mille temperatuur on üle 50 °C, samuti ei tohi neid kindaid kasutada liikuvate masinate läheduses, et vältida sisse takerdumise ohtu. Puhastamine ja hooldus on keelatud. Kindaid kätte pannes veenduge, et nii kindad kui ka käed on puhtad, kindadel ei ole toimivust takistavaid defekte, kindade suurus on õige ning kindad sobivad hästi sõrmede kontuuridele ja sõrmevahedele. Saastumise või higistamise korral võtke kindad ära või visake need ära, sõltuvalt kindade seisukorrast. Kui saasteainet ei ole võimalik eemaldada või see kujutab endast potentsiaalset ohtu, on soovitatav võtta vasaku ja parema käe kindad kordamööda ära, kasutades selleks kinnastatud kätt, et kindad eemaldataks ilma, et saasteaine puutuks kokku paljaste kätega. Kontrollige enne kasutamist kindade terviklikkust. Ainult ühekordseks kasutamiseks. Kindaid tuleb hoida originaalpakendis, jahedas, kuivas kohas. Need kindad on sertifitseeritud (vt *). Teavitatud asutus on läbi viinud III kategooria hindamise vastavalt lisa VIII (moodul D) nõuetele: vt ***. Eespool nimetatud standardite piktogrammid ja viited tähendavad, et toode vastab nimetatud Euroopa standarditele. Neid andmeid täiendavad vajaduse korral seadme vastavalt igale standardile saavutatud toimivustasemed. Iga standardi kohaselt katsetamisel saadud toimivustasemed on esitatud allpool:
EN 388:2016+A1:2018: a = kulumiskindlus (0–4); b = lõikekindlus (0–5); c = rebimiskindlus (0–4); d = torkekindlus (0–4); e = TDM-lõikekindlus (A–F). X tähendab, et ei ole katsetatud. Lõikekindluse katse (6.2) käigus tekkiva kulumise puhul on lõikekatse tulemused vaid suunavad, samas kui TDM-lõikekindluse katse (6.3) on võrdluseks kasutatav tulemus.
EN ISO 374-1:2016+A1:2018 TÜÜP A: Läbilaskvuse tasemed põhinevad läbilaskmise aegadel (vt tabel 1: A = toimivustase. B = minimaalne läbiöögiaeg (min). A = metanool; K = 40% naatriumhüdroksiid; L = 96% väävelhape; M = 65% lämmastikhape; P = 30% vesinikperoksiid; T = 37% formaldehüüd. See teave ei kajasta tegelikku kaitse kestust töökohas ega eristust segude ja puhaste kemikaalide vahel. Keemilist vastupidavust on hinnatud laboritingimustes ainult peopesa proovidelt (välja arvatud juhul, kui kindad on 400 mm või pikemad – sel juhul testitakse ka mansetti) ning see kehtib ainult testitud kemikaali kohta. See võib olla erinev, kui kemikaali kasutatakse segus. Soovitatav on kontrollida, kas kindad sobivad kavandatud kasutuseks, kuna töökoha tingimused võivad erineda tüübikatsest sõltuvalt temperatuurist, hõõrdumisest ja lagunemisest. Kasutamisel võivad kaitsekindad pakkuda ohtlikule kemikaalile vähem vastupidavust füüsikaliste omaduste muutuste tõttu. Liikumised, takerdumine, hõõrdumine, kemikaaliga kokkupuutest tingitud lagunemine jne võivad tegelikku kasutusaega oluliselt lühendada. Söövitavate kemikaalide puhul võib lagunemine olla kõige olulisem tegur, mida tuleb kemikaalide suhtes vastupidavate kindade valimisel arvesse võtta. Enne kasutamist kontrollige kindaid defektide ja puuduste suhtes. Läbilöögikindlus on testitud laboritingimustes ja kehtib ainult testitud näidise kohta. EN ISO 374-4:2019 Lagunemistasemed näitavad kindad läbilöögikindluse muutust pärast kokkupuudet testkemikaaliga.
EN ISO 374-5:2016: Ühegi nende toodete valmistamisel kasutatud tooraine või protsessi kohta ei ole teada, et see avaldaks kandjale kahjulikku mõju. Kaitse bakterite ja seente vastu: SOBIB. Kaitse viiruste vastu: SOBIB
HOIATUS: Tootmisprotsessis ja seega ka valmiskindades võivad esineda allergeenid, mis võivad põhjustada allergilist reaktsiooni.
Seda kindaid võib kasutada kuni 5 aastat pärast tootmiskuupäeva.
Vastavusdeklaratsioon on kättesaadav veebisaidil: vt **.

LT

Ant pirštinių esantis CE ženklas reiškia, kad pirštinės atitinka Europos reglamento 2016/425 reikalavimus. Pirštinės atitinka standartą EN ISO 21420:2020+A1:2024. Eksploatacinės savybės garantuojamos tik delno ir rankogalio srityse. Bandymai pagal EN 388 standartą atliekami ant pirštinių delno. Nenaudokite šių pirštinių dirbdami su daiktais, kurių temperatūra viršija 50 °C; taip pat šių pirštinių negalima naudoti šalia judančių mašinų, kad išvengtumėte įsipainiojimo pavojaus. Valyti ar prižiūrėti pirštines draudžiama. Užsimaukite pirštines tik tada, kai ir pirštinės, ir rankos yra švarios, pirštinės neturi defektų, galinčių pakenkti jų veikimui, pirštinių dydis yra tinkamas, o pirštinės tinkamai priglunda prie pirštų kontūrų ir tarpų. Jei pirštinės užsiteršė ar prakaitavo, jas reikia nusiimti arba išmesti, priklausomai nuo jų būklės. Jei teršalų neįmanoma pašalinti arba jie kelia potencialų pavojų, patartina kairės ir dešinės rankos pirštines nusiimti paeiliui, naudodami pirštinę užmautą ranką, kad pirštinės būtų nusiimtos teršalams nesiliečiant su plikomis rankomis. Prieš naudojimą patikrinkite pirštinių vientisumą. Tik vienkartiniam naudojimui. Pirštines reikia laikyti originalioje pakuotėje vėsioje, sausoje vietoje. Šios pirštinės yra sertifikuotos (žr. *). VIII priedo (D modulis) vertinimas III kategorijai buvo atliktas notifikuotosios įstaigos: žr. ***. Piktogramos ir nuorodos į minėtus standartus reiškia, kad gaminys atitinka minėtus Europos standartus. Ši informacija, jei reikia, papildoma įrangos pagal kiekvieną standartą gautais veikimo lygiais. Pagal kiekvieną standartą atlikus bandymus gauti veikimo lygiai pateikiami toliau:
EN 388:2016+A1:2018: a = atsparumas dilimui (0–4); b = atsparumas pjovimui (0–5); c = atsparumas plyšimui (0–4); d = atsparumas pradūrimui (0–4); e = TDM atsparumas pjovimui (nuo A iki F). X reiškia, kad nebuvo bandyta. Dėl atspindžio atsiradimo atsparumo pjovimui bandymo metu (6.2) pjovimo bandymo rezultatai yra tik orientaciniai, o TDM atsparumo pjovimui bandymas (6.3) yra etaloninis veikimo rezultatas.
EN ISO 374-1:2016+A1:2018 TIPAS A: Pralaidumo lygiai pagrįsti prasiskverbimo trukme (žr. 1 lentelę: A = veikimo lygis. B = Mažiausias prasiskverbimo laikas (min.). A = Metanolis; K = 40 % natrio hidroksidas; L = 96 % sieros rūgštis; M = 65 % azoto rūgštis; P = 30 % vandenilio peroksidas; T = 37 % formaldehidas. Ši informacija neatspindi faktinės apsaugos trukmės darbo vietoje ir skirtumo tarp mišinių ir grynų cheminių medžiagų. Atsparumas cheminėms medžiagoms buvo įvertintas laboratorinėmis sąlygomis tik iš delno paimtų mėginių (išskyrus atvejus, kai pirštinės ilgis yra 400 mm ar daugiau – tuomet tikrinamas ir rankogalis) ir susijęs tik su tirta chemine medžiaga. Jis gali skirtis, jei cheminė medžiaga naudojama mišinyje. Rekomenduojama patikrinti, ar pirštinės tinka numatytam naudojimui, nes darbo vietos sąlygos gali skirtis nuo tipo bandymo, priklausomai nuo temperatūros, dilimo ir susidėvėjimo. Naudojant apsaugines pirštines, jų atsparumas pavojingoms cheminėms medžiagoms gali sumažėti dėl fizinių savybių pokyčių. Judesiai, užsikabinimas, trintis, susidėvėjimas dėl sąlyčio su cheminėmis medžiagomis ir pan. gali žymiai sutrumpinti faktinį naudojimo laiką. Renkantis cheminėms medžiagoms atsparias pirštines, susidėvėjimas gali būti svarbiausias veiksnys, į kurį reikia atsižvelgti, jei tai ėsdinančios cheminės medžiagos. Prieš naudojimą patikrinkite, ar pirštinėse nėra defektų ar trūkumų. Atsparumas įsiskverbimui buvo išbandytas laboratorinėmis sąlygomis ir susijęs tik su išbandytu bandiniu. EN ISO 374-4:2019 Susidėvėjimo lygiai rodo pirštinių atsparumo pradūrimui pokyčius po sąlyčio su bandomąja chemine medžiaga.
EN ISO 374-5:2016: Nė viena iš šių produktų gamybai naudojamų žaliavų ar procesų, kiek žinoma, neturi žalingo poveikio naudotojui. Apsauga nuo bakterijų ir grybų: ATITINKA. Apsauga nuo virusų: ATITINKA
ĮSPĖJIMAS: Gamybos procese ir atitinkamai galutiniame pirštinių produkte gali būti alergenų, kurie gali sukelti alergines reakcijas.
Šias pirštines galima naudoti iki 5 metų nuo jų pagaminimo datos.
Atitikties deklaracija yra prieinama interneto svetainėje: žr. **.

RO

Marcajul CE de pe mănușă indică faptul că aceasta respectă cerințele Regulamentului european 2016/425. Mănușile sunt conforme cu standardul EN ISO 21420:2020+A1:2024. Nivelurile de performanță sunt garantate numai pentru palmă și manșetă. Testarea conform EN 388 se efectuează pe palma mănușii. Nu utilizați această mănușă pentru a manipula obiecte la o temperatură mai mare de 50 °C; de asemenea, această mănușă nu trebuie utilizată în apropierea utilajelor în mișcare, pentru a evita riscul de încurcare. Nu este permisă curățarea sau întreținerea. Când îmbrăcați mănușa, asigurați-vă că atât mănușa, cât și mâna sunt curate, că mănușa nu prezintă defecte care pot afecta performanța, că mărimea mănușii este potrivită și că mănușa se potrivește corespunzător pe conturul și articulațiile degetelor. În caz de contaminare/transpirație, scoateți mănușa sau aruncați-o, în funcție de starea acesteia. Atunci când contaminantul nu poate fi îndepărtat sau prezintă un potențial pericol, se recomandă să scoateți alternativ mănușile de la mâna stângă și dreaptă folosind mâna înmănușată, astfel încât mănușile să fie îndepărtate fără ca contaminantul să intre în contact cu mâinile goale. Verificați integritatea mănușii înainte de utilizare. Doar pentru o singură utilizare. Mănușile trebuie depozitate în ambalajul original, într-un loc răcoros și uscat. Această mănușă a fost certificată de (a se vedea *). Evaluarea conform Anexei VIII (Modulul D) a fost efectuată pentru categoria III de către un organism notificat: a se vedea ***. Pictogramele și referințele standardelor menționate mai sus indică faptul că produsul este conform cu standardele europene menționate. Aceste informații sunt completate, dacă este necesar, cu nivelurile de performanță obținute de echipament în conformitate cu fiecare standard. Nivelurile de performanță obținute prin testare în conformitate cu fiecare standard sunt prezentate mai jos:
EN 388:2016+A1:2018: a = rezistență la abraziune (0-4); b = rezistență la tăiere (0-5); c = rezistență la rupere (0-4); d = rezistență la perforare (0-4); e = rezistență la tăiere TDM (A până la F). X înseamnă netestat. În ceea ce privește matizarea în timpul testului de rezistență la tăiere (6.2), rezultatele testului de tăiere sunt doar orientative, în timp ce testul de rezistență la tăiere TDM (6.3) reprezintă rezultatul de referință al performanței.
EN ISO 374-1:2016+A1:2018 TIPUL A: Nivelurile de permeabilitate se bazează pe timpii de penetrare (a se vedea Tabelul 1: A = Nivel de performanță. B = Timpuri minime de penetrare (min). A = Metanol; K = hidroxid de sodiu 40%; L = acid sulfuric 96%; M = acid azotic 65%; P = peroxid de hidrogen 30%; T = formaldehidă 37%. Aceste informații nu reflectă durata reală a protecției la locul de muncă și diferențierea dintre amestecuri și substanțe chimice pure. Rezistența chimică a fost evaluată în condiții de laborator pe eșantioane prelevate numai de pe palmă (cu excepția cazurilor în care mănușa are o lungime egală sau mai mare de 400 mm – caz în care se testează și manșeta) și se referă numai la substanța chimică testată. Aceasta poate fi diferită dacă substanța chimică este utilizată într-un amestec. Se recomandă verificarea faptului că mănușile sunt adecvate pentru utilizarea prevăzută, deoarece condițiile de la locul de muncă pot diferi de testul de tip în funcție de temperatură, abraziune și degradare. Atunci când sunt utilizate, mănușile de protecție pot oferi o rezistență mai mică la substanța chimică periculoasă din cauza modificărilor proprietăților fizice. Mișcările, agățarea, frecarea, degradarea cauzată de contactul cu substanța chimică etc. pot reduce semnificativ durata reală de utilizare. Pentru substanțele chimice corozive, degradarea poate fi cel mai important factor de luat în considerare la selectarea mănușilor rezistente la substanțe chimice. Înainte de utilizare, inspectați mănușile pentru a depista eventualele defecte sau imperfecțiuni. Rezistența la penetrare a fost testată în condiții de laborator și se referă numai la eșantionul testat. EN ISO 374-4:2019 Nivelurile de degradare indică modificarea rezistenței la perforare a mănușilor după expunerea la substanța chimică de testare.
EN ISO 374-5:2016: Niciuna dintre materiile prime sau procesele utilizate la fabricarea acestor produse nu are, din câte se știe, vreun efect nociv asupra utilizatorului. Protecție împotriva bacteriilor și ciupercilor: ADMIS. Protecție împotriva virusurilor: ADMIS
AVERTISMENT: Alergenii pot fi prezenți în procesul de producție și, prin urmare, în mănușa finală, ceea ce poate provoca reacții alergice.
Această mănușă poate fi utilizată până la 5 ani de la data fabricației.
Declarația de conformitate este disponibilă pe site-ul web: a se vedea **.

SK

Značka CE na rukavici znamená, že rukavica spĺňa požiadavky európskeho nariadenia 2016/425. Rukavice spĺňajú normu EN ISO 21420:2020+A1:2024. Úrovne výkonu sú zaručené iba na dlani a manžete. Skúšky podľa normy EN 388 sa vykonávajú na dlani rukavice. Tieto rukavice nepoužívajte na manipuláciu s predmetmi s teplotou vyššou ako 50 °C a nepoužívajte ich v blízkosti pohybujúcich sa strojov, aby ste predišli nebezpečenstvu zamotania. Čistenie ani údržba nie sú povolené. Pri nasadzovaní rukavíc sa uistite, že rukavice aj ruky sú čisté, rukavice nemajú žiadne vady, ktoré by mohli ovplyvniť ich výkonnosť, veľkosť rukavíc je správna a rukavice správne priliehajú k obrysom a kĺbom prstov. V prípade znečistenia/potenia rukavicu vyzlečte alebo vyhoďte v závislosti od jej stavu. Ak nie je možné znečistenie odstrániť alebo predstavuje potenciálne nebezpečenstvo, odporúča sa striedavo vyzliekať rukavice z ľavej a pravej ruky pomocou ruky v rukavici, aby sa rukavice vyzliekli bez toho, aby sa znečistenie dostalo do kontaktu s holými rukami. Pred použitím skontrolujte neporušenosť rukavice. Iba na jedno použitie. Rukavice by sa mali skladovať v pôvodnom obale na chladnom a suchom mieste. Tieto rukavice boli certifikované (pozri *). Posúdenie podľa prílohy VIII (modul D) pre kategóriu III vykonal notifikovaný orgán: pozri ***. Piktogramy a odkazy na vyššie uvedené normy znamenajú, že výrobok je v súlade s uvedenými európskymi normami. Tieto informácie sú v prípade potreby doplnené o úrovne výkonnosti dosiahnuté zariadením podľa jednotlivých noriem. Úrovne výkonnosti dosiahnuté pri testovaní v súlade s každou normou sú uvedené nižšie:
EN 388:2016+A1:2018: a = odolnosť proti oderu (0–4); b = odolnosť proti prerezaniu (0–5); c = odolnosť proti roztrhnutiu (0–4); d = odolnosť proti prepichnutiu (0–4); e = odolnosť proti prerezaniu podľa TDM (A až F). X znamená, že nebolo testované. Pokiaľ ide o otupenie počas testu odolnosti proti prerezaniu (6.2), výsledky testu prerezania sú iba orientačné, zatiaľ čo test odolnosti proti prerezaniu TDM (6.3) je referenčným výsledkom výkonu.
EN ISO 374-1:2016+A1:2018 TYP A: Úrovne priepustnosti sú založené na časoch prienku (pozri tabuľku 1: A = Úroveň výkonu. B = Minimálne časy prienku (min.). A = metanol; K = 40 % hydroxid sodný; L = 96 % kyselina sírová; M = 65 % kyselina dusičná; P = 30 % peroxid vodíka; T = 37 % formaldehyd. Tieto informácie neodzrkadľujú skutočnú dĺžku ochrany na pracovisku a rozlíšenie medzi zmesami a čistými chemikáliami. Chemická odolnosť bola posúdená v laboratórnych podmienkach na vzorkách odobratých iba z dlane (s výnimkou prípadov, keď je rukavica rovná alebo väčšia ako 400 mm – kde sa testuje aj manžeta) a vzťahuje sa iba na testovanú chemikáliu. Môže sa líšiť, ak sa chemikália používa v zmesi. Odporúča sa skontrolovať, či sú rukavice vhodné na zamýšľané použitie, pretože podmienky na pracovisku sa môžu líšiť od typového testu v závislosti od teploty, odierania a degradácie. Pri používaní môžu ochranné rukavice poskytovať menšiu odolnosť voči nebezpečnej chemikálii v dôsledku zmien fyzikálnych vlastností. Pohyby, zachytenie, trenie, degradácia spôsobená kontaktom s chemikáliou atď. môžu výrazne skrátiť skutočnú dobu používania. V prípade korozívnych chemikálií môže byť degradácia najdôležitejším faktorom, ktorý treba zohľadniť pri výbere rukavíc odolných voči chemikáliám. Pred použitím skontrolujte rukavice, či nemajú žiadne vady alebo nedokonalosti. Odolnosť proti prenikaniu bola testovaná v laboratórnych podmienkach a vzťahuje sa iba na testovaný vzorok. EN ISO 374-4:2019 Úrovne degradácie udávajú zmenu odolnosti rukavíc proti prepichnutiu po vystavení testovanej chemikálii.
EN ISO 374-5:2016: O žiadnej surovine ani procese použitom pri výrobe týchto výrobkov nie je známe, že by mal škodlivý účinok na používateľa. Ochrana proti baktériám a plesniam: VYHOVUJE. Ochrana proti vírusom: VYHOVUJE
UPOZORNENIE: V procese výroby a tým aj v konečnom výrobku môžu byť prítomné alergény, ktoré môžu spôsobiť alergickú reakciu.
Tieto rukavice je možné používať do 5 rokov od dátumu výroby.
Vyhlásenie o zhode je k dispozícii na webovej stránke: pozri **.

SL

Oznaka CE na rokavici pomeni, da rokavica izpolnjuje zahteve evropske uredbe 2016/425. Rokavice so v skladu s standardom EN ISO 21420:2020+A1:2024. Ravni učinkovitosti so zagotovljene le na dlani in manšeti. Preskusi po standardu EN 388 so bili opravljeni na dlani rokavice. Te rokavice ne uporabljajte za rokovanje s predmeti, katerih temperatura presega 50 °C; prav tako jih ne uporabljajte v bližini delujočih strojev, da se izognete nevarnosti zapletanja. Čiščenje ali vzdrževanje ni dovoljeno. Pri oblačenju rokavic se prepričajte, da so tako rokavice kot roke čiste, da rokavice nimajo napak, ki bi lahko ovirale njihovo delovanje, da je velikost rokavic prava in da rokavice dobro prilegajo obrisom in pregibom prstov. V primeru onesnaženja/znojenja rokavico snemite ali zavrzite, odvisno od stanja rokavice. Če onesnaževala ni mogoče odstraniti ali predstavlja potencialno nevarnost, je priporočljivo rokavici z leve in desne roke snemati izmenično z roko v rokavici, da se rokavici snemata, ne da bi onesnaževalo prišlo v stik z golimi rokami. Pred uporabo preverite celovitost rokavice. Samo za enkratno uporabo. Rokavice je treba shranjevati v originalni embalaži na hladnem in suhem mestu. Te rokavice so certificirane s strani (glej *). Oceno iz Priloge VIII (Modul D) za kategorijo III je izvedlo priglašeno telo: glej ***. Piktogrami in sklici na zgoraj navedene standarde pomenijo, da je izdelek skladen z navedenimi evropskimi standardi. Te informacije dopolnjujejo, če je to potrebno, ravni zmogljivosti, ki jih je oprema dosegla v skladu z vsakim standardom. Ravni zmogljivosti, dosežene s preskušanjem v skladu z vsakim standardom, so navedene spodaj:
EN 388:2016+A1:2018: a = odpornost proti obrabi (0–4); b = odpornost proti prerezom (0–5); c = odpornost proti raztrganju (0–4); d = odpornost proti prebodom (0–4); e = odpornost proti prerezom TDM (A do F). X pomeni, da ni bilo testirano. Pri otupitvi med preskusom odpornosti proti prerezanju (6.2) so rezultati preskusa z rezilom le okvirni, medtem ko je preskus odpornosti proti prerezanju TDM (6.3) referenčni rezultat zmogljivosti.
EN ISO 374-1:2016+A1:2018 TIP A: Ravni prepustnosti temeljijo na časih preboja (glej tab. 1: A = raven zmogljivosti. B = Minimalni časi preboja (min). A = metanol; K = natrijev hidroksid 40 %; L = žveplova kislina 96 %; M = dušikova kislina 65 %; P = 30 % vodikov peroksid; T = 37 % formaldehid. Ti podatki ne odražajo dejanskega trajanja zaščite na delovnem mestu in razlikovanja med zmesi in čistimi kemikalijami. Kemijska odpornost je bila ocenjena v laboratorijskih pogojih na vzorcih, odvzetih izključno z dlani (razen v primerih, ko je rokavica dolga 400 mm ali več – takrat se preskuša tudi manšeta) in se nanaša le na preskušano kemikalijo. Lahko se razlikuje, če se kemikalija uporablja v zmesi. Priporočljivo je preveriti, ali so rokavice primerne za predvideno uporabo, saj se lahko pogoji na delovnem mestu razlikujejo od tipskega preskusa glede na temperaturo, obrabo in razgradnjo. Med uporabo lahko zaščitne rokavice zaradi sprememb fizikalnih lastnosti zagotavljajo manjšo odpornost proti nevarni kemikaliji. Gibanje, zatikanje, drgnjenje, razgradnja zaradi stika s kemikalijo itd. lahko znatno skrajšajo dejanski čas uporabe. Pri jedkih kemikalijah je razgradnja lahko najpomembnejši dejavnik, ki ga je treba upoštevati pri izbiri rokavic, odpornih proti kemikalijam. Pred uporabo preglejte rokavice, ali imajo kakšne napake ali pomanjkljivosti. Odpornost proti prodiranju je bila preskušena v laboratorijskih pogojih in se nanaša le na preskušeni vzorec. EN ISO 374-4:2019 Stopnje razgradnje kažejo spremembo odpornosti rokavic proti prebodu po izpostavljenosti preskusni kemikaliji.
EN ISO 374-5:2016: Ni znano, da bi katerakoli surovina ali postopek, uporabljen pri proizvodnji teh izdelkov, imel škodljiv učinek na uporabnika. Zaščita pred bakterijami in glivami: USPEŠNO. Zaščita pred virusi: USPEŠNO
OPOZORILO: V proizvodnem procesu in s tem tudi v končnih rokavicah so lahko prisotni alergeni, ki lahko povzročijo alergijsko reakcijo.
Te rokavice se lahko uporabljajo do 5 let po datumu proizvodnje.
Izjava o skladnosti je na voljo na spletni strani: glej **.

CZ

Značka CE na rukavici znamená, že rukavice splňuje požadavky evropského nařízení 2016/425. Rukavice jsou v souladu s normou EN ISO 21420:2020+A1:2024. Úrovně výkonu jsou zaručeny pouze na dlaních a manžetách. Zkoušky podle normy EN 388 se provádějí na dlaních rukavic. Tyto rukavice nepoužívejte k manipulaci s předměty o teplotě vyšší než 50 °C; tyto rukavice by se také neměly používat v blízkosti pohybujících se strojů, aby se předešlo nebezpečí zachycení. Není povoleno žádné čištění ani údržba. Při nasazování rukavic se ujistěte, že jsou rukavice i ruce čisté, že rukavice neobsahují vady, které by mohly bránit jejich funkčnosti, že velikost rukavic je správná a že rukavice správně sedí na konturách a kloubech prstů. V případě znečištění / pocení rukavici sundejte nebo vyhoďte v závislosti na jejím stavu. Pokud znečištění nelze odstranit nebo představuje potenciální nebezpečí, doporučuje se sundávat rukavice na levé a pravé ruce střídavě pomocí ruky v rukavici, aby se rukavice sundaly, aniž by znečištění přišlo do styku s holýma rukama. Před použitím zkontrolujte neporušenost rukavice. Pouze na jedno použití. Rukavice by měly být skladovány v původním obalu na chladném a suchém místě. Tyto rukavice byly certifikovány (viz *). Posouzení podle přílohy VIII (modul D) pro kategorii III provedl oznámený subjekt: viz ***. Piktogramy a odkazy na výše uvedené normy znamenají, že výrobek je v souladu s uvedenými evropskými normami. Tyto informace jsou v případě potřeby doplněny o úrovně výkonnosti, kterých zařízení dosáhlo podle jednotlivých norem. Úrovně výkonu získané při zkouškách v souladu s každou normou jsou uvedeny níže:
EN 388:2016+A1:2018: a = odolnost proti oděru (0–4); b = odolnost proti proříznutí (0–5); c = odolnost proti roztržení (0–4); d = odolnost proti propíchnutí (0–4); e = odolnost proti proříznutí TDM (A až F). X znamená, že nebylo testováno. Pokud jde o otupení během zkoušky odolnosti proti proříznutí (6.2), jsou výsledky zkoušky proříznutí pouze orientační, zatímco zkouška odolnosti proti proříznutí TDM (6.3) je referenčním výsledkem výkonu.
EN ISO 374-1:2016+A1:2018 TYP A: Úrovně permeace jsou založeny na časech průniku (viz tab. 1: A = úroveň výkonu. B = Minimální doby průniku (min.). A = methanol; K = 40% hydroxid sodný; L = 96% kyselina sírová; M = 65% kyselina dusičná; P = 30% peroxid vodíku; T = 37% formaldehyd. Tyto informace neodrážejí skutečnou dobu trvání ochrany na pracovišti ani rozlišení mezi směsmi a čistými chemikáliemi. Chemická odolnost byla posouzena v laboratorních podmínkách na vzorcích odebraných pouze z dlaně (s výjimkou případů, kdy je délka rukavice 400 mm nebo více – v takových případech se testuje i manžeta) a vztahuje se pouze na testovanou chemickou látku. Může se lišit, pokud je chemická látka použita ve směsi. Doporučuje se ověřit, zda jsou rukavice vhodné pro zamýšlené použití, protože podmínky na pracovišti se mohou lišit od typového testu v závislosti na teplotě, oděru a degradaci. Při používání mohou ochranné rukavice poskytovat menší odolnost vůči nebezpečné chemické látce v důsledku změn fyzikálních vlastností. Pohyby, zachycení, tření, degradace způsobená kontaktem s chemickou látkou atd. mohou výrazně zkrátit skutečnou dobu použitelnosti. U žíravých chemických látek může být degradace nejdůležitějším faktorem, který je třeba zohlednit při výběru rukavic odolných proti chemikáliím. Před použitím zkontrolujte, zda rukavice nevykazují vady nebo nedokonalosti. Odolnost proti pronikání byla testována v laboratorních podmínkách a vztahuje se pouze na testovaný vzorek. EN ISO 374-4:2019 Úrovně degradace udávají změnu odolnosti rukavic proti propíchnutí po vystavení testovací chemické látce.
EN ISO 374-5:2016: O žádné surovině ani procesu použitém při výrobě těchto produktů není známo, že by měl škodlivý účinek na uživatele. Ochrana proti bakteriím a plísním: VYHOVUJE. Ochrana proti virům: VYHOVUJE
UPOZORNĚNÍ: V výrobním procesu a tím pádem i ve finální rukavici mohou být přítomny alergeny, které mohou vyvolat alergickou reakci.
Tuto rukavici lze používat do 5 let od data výroby.
Prohlášení o shodě je k dispozici na webových stránkách: viz **.

HR

Znak CE na rukavici označava da rukavica ispunjava zahtjeve europske uredbe 2016/425. Rukavice su u skladu sa standardom EN ISO 21420:2020+A1:2024. Razine izvedbe zajamčene su samo na dlanu i manžeti. Ispitivanje prema normi EN 388 provodi se na dlanu rukavice. Ne koristite ovu rukavicu za rukovanje predmetima na temperaturi višoj od 50 °C. Ovu rukavicu ne smijete koristiti u blizini pokretnih strojeva kako biste izbjegli opasnost od zapetljavanja. Čišćenje ili održavanje nije dopušteno. Prilikom navlačenja rukavice provjerite je li i ruka čisti, da rukavica ne ima nedostataka koji bi mogli ometati rad, da je veličina ispravna te da rukavica pravilno pristaje obrisima i međuprstnim prostorima. U slučaju kontaminacije / znojenja, skinite rukavicu ili je odbacite ovisno o stanju rukavice. Kada se onečišćenje ne može ukloniti ili predstavlja potencijalnu opasnost, preporučuje se da rukavice za lijevu i desnu ruku skinete naizmjenično koristeći drugu rukavicu kako biste ih skinuli bez dodira onečišćenja s golim rukama. Prije upotrebe provjerite cjelovitost rukavice. Samo za jednokratnu upotrebu. Rukavice treba čuvati u originalnom pakiranju na hladnom i suhom mjestu. Ove su rukavice certificirane od strane (vidi *). Procjena prema Prilogu VIII (Modul D) za kategoriju III provedena je od strane notificiranog tijela: vidi ***. Piktogrami i reference na gore navedene standarde znače da je proizvod u skladu s navedenim europskim standardima. Ove se informacije, po potrebi, dopunjuju razinama izvedbe koje je oprema postigla prema svakom standardu. Razine izvedbe dobivene ispitivanjem u skladu sa svakim standardom navedene su u nastavku:
EN 388:2016+A1:2018: a=otpornost na abraziju (0-4); b=otpornost na rezanje (0-5); c=otpornost na poderanje (0-4); d=otpornost na probijanje (0-4); e = otpornost na rezanje po TDM-u (od A do F). X znači da nije testirano. Za tupost tijekom ispitivanja otpornosti na rezanje (6.2), rezultati ispitivanja po metodi coupe su samo pokazni, dok je ispitivanje otpornosti na rezanje metodom TDM (6.3) referentni rezultat.
EN ISO 374-1:2016+A1:2018 VRSTA A: Razine prodrljivosti temelje se na vremenima proboja (vidi Tablica 1: A = Razina performansi. B = Minimalna vremena proboja (min). A = Metanol ; K = natrijev hidroksid 40 % ; L=sumporna kiselina 96 %; M=dušična kiselina 65 %; P=30 % vodikov peroksid; T=37 % formaldehid. Ove informacije ne odražavaju stvarno trajanje zaštite na radnom mjestu i ne razlikuju mješavine od čistih kemikalija. Otpornost na kemikalije ocijenjena je u laboratorijskim uvjetima na uzorcima uzetim samo s dlana (osim u slučajevima kada je dužina rukavice jednaka ili veća od 400 mm – kada se testira i manžeta) i odnosi se samo na ispitivanu kemikaliju. Može se razlikovati ako se kemikalija koristi u smjesi. Preporučuje se provjeriti jesu li rukavice prikladne za namjeravanu upotrebu jer se uvjeti na radnom mjestu mogu razlikovati od uvjeta ispitivanja ovisno o temperaturi, abraziji i degradaciji. Prilikom uporabe zaštitne rukavice mogu pružati manji otpor opasnoj kemikaliji zbog promjena u fizičkim svojstvima. Pokreti, zapinjanje, trenje, degradacija uzrokovana kontaktom s kemikalijom itd. mogu značajno smanjiti stvarno vrijeme uporabe. Kod korozivnih kemikalija degradacija može biti najvažniji čimbenik koji treba uzeti u obzir pri odabiru kemijski otpornih rukavica. Prije uporabe pregledajte rukavice na eventualne nedostatke ili nepravilnosti. Otpornost na prodiranje testirana je u laboratorijskim uvjetima i odnosi se samo na testni uzorak. EN ISO 374-4:2019 Razine degradacije pokazuju promjenu u otpornosti rukavica na probijanje nakon izlaganja ispitivanoj kemikaliji.
EN ISO 374-5:2016: Nije poznato da nijedna od sirovina ili procesa korištenih u proizvodnji ovih proizvoda ima štetan učinak na korisnika. Zaštita od bakterija i gljivica: PROŠLO. Zaštita od virusa: PROŠLO
UPOZORENJE: Alergeni mogu biti prisutni u procesu proizvodnje i time u konačnoj rukavici, što može uzrokovati alergijsku reakciju.
Ova se rukavica može koristiti do 5 godina od datuma proizvodnje.
Izjava o sukladnosti dostupna je na internetskoj stranici: vidi **.

BG

Маркировката „CE" върху ръкавицата означава, че тя отговаря на изискванията на Европейския регламент 2016/425. Ръкавиците отговарят на стандарта EN ISO 21420:2020+A1:2024. Нивата на защита са гарантирани само за дланта и маншета. Изпитването съгласно EN 388 се извършва върху дланта на ръкавицата. Не използвайте тази ръкавица за работа с предмети с температура над 50 °C; също така ръкавицата не трябва да се използва в близост до движещи се машини, за да се избегнат рисковете от заплитане. Не се допуска почистване или поддръжка. Когато слагате ръкавицата, моля, уверете се, че както ръкавицата, така и ръката са чисти, че ръкавицата е без дефекти, които могат да попречат на нейната ефективност, че размерът на ръкавицата е подходящ и че ръкавицата прилепва правилно по контурите и между пръстите. В случай на замърсяване/изпотяване, свалете ръкавицата или я изхвърлете в зависимост от състоянието ☒. Когато замърсяването не може да бъде отстранено или представлява потенциална опасност, препоръчително е да сваляте ръкавиците на лявата и дясната ръка последователно, като използвате ръката с ръкавицата, така че ръкавиците да бъдат свалени, без замърсяването да влезе в контакт с голите ръце. Проверете целостта на ръкавицата преди употреба. Само за еднократна употреба. Ръкавиците трябва да се съхраняват в оригиналната си опаковка на хладно и сухо място. Тази ръкавица е сертифицирана от (виж *). Оценката по Приложение VIII (Модул D) е извършена за категория III от нотифициран орган: виж ***. Пиктограмите и препратките към споменатите по-горе стандарти означават, че продуктът е в съответствие с посочените европейски стандарти. Тази информация се допълва, ако е необходимо, с нивата на експлоатационни характеристики, получени от оборудването съгласно всеки стандарт. Нивата на експлоатационни характеристики, получени при изпитване в съответствие с всеки стандарт, са посочени по-долу:
EN 388:2016+A1:2018: a=устойчивост на абразивно износване (0-4); b=устойчивост на прорязване (0-5); c=устойчивост на разкъсване (0-4); d=устойчивост на пробиване (0-4); e = устойчивост на прорязване по TDM (от A до F). X означава, че не е тествано. За затъпяване по време на изпитването за устойчивост на прорязване (6.2) резултатите от изпитването за прорязване са само индикативни, докато изпитването за устойчивост на прорязване по TDM (6.3) е референтният резултат за експлоатационните характеристики.
EN ISO 374-1:2016+A1:2018 ТИП A: Нивата на проникване се базират на времето за пробиване (вж. Табл. 1: A = Ниво на експлоатационни характеристики. B = Минимално време за проникване (мин.). A = Метанол; K = натриев хидроксид 40%; L = сярна киселина 96%; M = азотна киселина 65%; P = 30% водороден пероксид; T = 37% формалдехид. Тази информация не отразява действителната продължителност на защитата на работното място и разликата между смеси и чисти химикали. Химическата устойчивост е оценена при лабораторни условия въз основа на проби, взети само от дланта (с изключение на случаите, когато ръкавицата е с дължина 400 mm или повече – когато се тества и маншета) и се отнася само за тестваното химично вещество. Тя може да бъде различна, ако химичното вещество се използва в смес. Препоръчва се да се провери дали ръкавиците са подходящи за предвидената употреба, тъй като условията на работното място могат да се различават от типовите изпитвания в зависимост от температурата, абразията и разграждането. При употреба защитните ръкавици могат да осигуряват по-малка устойчивост на опасния химикал поради промени във физичните свойства. Движения, закачане, триене, разграждане, причинено от контакт с химикала и др. могат значително да намалят действителното време на употреба. При корозивни химикали разграждането може да бъде най-важният фактор, който трябва да се вземе предвид при избора на ръкавици, устойчиви на химикали. Преди употреба проверете ръкавиците за дефекти или несъвършенства. Устойчивостта на проникване е тествана в лабораторни условия и се отнася само за тествания образец. EN ISO 374-4:2019 Нивата на разграждане показват промяната в устойчивостта на ръкавиците на пробиване след излагане на тестваното химично вещество.
EN ISO 374-5:2016: Няма данни, че някоя от суровините или процесите, използвани при производството на тези продукти, има вредно въздействие върху потребителя. Защита срещу бактерии и гъбички: ИЗДРЖА. Защита срещу вируси: ИЗДРЖА
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: В производствения процес и съответно в крайния продукт могат да присъстват алергени, които могат да предизвикат алергична реакция.
Тези ръкавици могат да се използват до 5 години след датата на производство.
Декларацията за съответствие е достъпна на уебсайта: вижте **.

PL

Znak CE na rękawicy oznacza, że spełnia ona wymagania rozporządzenia europejskiego 2016/425. Rękawice są zgodne z normą EN ISO 21420:2020+A1:2024. Poziomy wydajności są gwarantowane wyłącznie w obszarze dłoni i mankietu. Badania zgodnie z normą EN 388 przeprowadzono na dłoni rękawicy. Nie należy używać tych rękawic do przenoszenia przedmiotów o temperaturze wyższej niż 50°C; nie należy ich również używać w pobliżu ruchomych maszyn, aby uniknąć ryzyka zaplątania się. Nie wolno ich czyścić ani konserwować. Przed założeniem rękawic należy upewnić się, że zarówno rękawice, jak i dłonie są czyste, rękawice nie mają wad, które mogłyby ograniczyć ich działanie, rozmiar rękawic jest odpowiedni, a rękawice dobrze przylegają do konturów i zgięć palców. W przypadku zanieczyszczenia lub pocenia się należy zdjąć rękawicę lub ją wyrzucić, w zależności od jej stanu. Jeśli zanieczyszczenia nie da się usunąć lub stwarza potencjalne zagrożenie, zaleca się zdejmowanie rękawic z lewej i prawej ręki na przemian przy użyciu ręki w rękawicy, tak aby rękawice zostały zdjęte bez kontaktu zanieczyszczenia z gołymi dłońmi. Przed użyciem należy sprawdzić integralność rękawicy. Wyłącznie do jednorazowego użytku. Rękawice należy przechowywać w oryginalnym opakowaniu w chłodnym, suchym miejscu. Rękawice te zostały certyfikowane przez (patrz *). Ocena zgodnie z załącznikiem VIII (moduł D) została przeprowadzona dla kategorii III przez jednostkę notyfikowaną: patrz ***. Piktogramy i odniesienia do wyżej wymienionych norm oznaczają, że produkt jest zgodny z wymienionymi normami europejskimi. Informacje te są w razie potrzeby uzupełnione o poziomy wydajności uzyskane przez sprzęt zgodnie z każdą normą. Poziomy wydajności uzyskane w wyniku badań zgodnie z każdą normą podano poniżej:
EN 388:2016+A1:2018: a = odporność na ścieranie (0–4); b = odporność na przecięcie (0–5); c = odporność na rozdarcie (0–4); d = odporność na przebicie (0–4); e = odporność na przecięcie TDM (od A do F). X oznacza brak badania. W przypadku stępienia podczas badania odporności na przecięcie (6.2) wyniki testu Coupe mają jedynie charakter orientacyjny, natomiast badanie odporności na przecięcie metodą TDM (6.3) stanowi referencyjny wynik wydajności.
EN ISO 374-1:2016+A1:2018 TYP A: Poziomy przenikania oparte są na czasach przebicia (patrz tab. 1: A = poziom wydajności. B = Minimalne czasy przebicia (min). A = Metanol; K = 40% wodorotlenek sodu; L = 96% kwas siarkowy; M = 65% kwas azotowy; P = 30% nadtlenek wodoru; T = 37% formaldehyd. Informacje te nie odzwierciedlają rzeczywistego czasu trwania ochrony w miejscu pracy ani rozróżnienia między mieszaninami a czystymi substancjami chemicznymi. Odporność chemiczna została oceniona w warunkach laboratoryjnych na próbkach pobranych wyłącznie z dłoni (z wyjątkiem przypadków, w których rękawica ma długość równą lub większą niż 400 mm – gdzie testowana jest również mankieta) i odnosi się wyłącznie do badanej substancji chemicznej. Może się ona różnić, jeśli substancja chemiczna jest stosowana w mieszaninie. Zaleca się sprawdzenie, czy rękawice są odpowiednie do zamierzonego zastosowania, ponieważ warunki w miejscu pracy mogą różnić się od warunków badania typu w zależności od temperatury, ścierania i degradacji. Podczas użytkowania rękawice ochronne mogą zapewniać mniejszą odporność na niebezpieczną substancję chemiczną z powodu zmian właściwości fizycznych. Ruchy, zaczepianie się, tarcie, degradacja spowodowana kontaktem z substancją chemiczną itp. mogą znacznie skrócić rzeczywisty czas użytkowania. W przypadku substancji chemicznych o działaniu żrącym degradacja może być najważniejszym czynnikiem, który należy wziąć pod uwagę przy wyborze rękawic odpornych na chemikalia. Przed użyciem należy sprawdzić rękawice pod kątem wszelkich wad lub uszkodzeń. Odporność na przebicie została przetestowana w warunkach laboratoryjnych i odnosi się wyłącznie do badanej próbki. EN ISO 374-4:2019 Poziomy degradacji wskazują zmianę odporności rękawic na przebicie po ekspozycji na substancję chemiczną.
EN ISO 374-5:2016: Żadna z surowców ani procesów stosowanych w produkcji tych produktów nie ma znanego szkodliwego wpływu na użytkownika. Ochrona przed bakteriami i grzybami: ZALICZONE. Ochrona przed wirusami: ZALICZONE
OSTRZEŻENIE: W procesie produkcji mogą występować alergeny, które mogą przedostać się do gotowej rękawicy i wywołać reakcję alergiczną.
Rękawice te można używać do 5 lat od daty produkcji.
Deklaracja zgodności jest dostępna na stronie internetowej: patrz **.

RS

Знак CE на рукавици представља да рукавица испуњава захтеве европске уредбе 2016/425. Рукавице су у складу са стандардом EN ISO 21420:2020+A1:2024. Нивои перформанси су загарантовани само на длану и манжетни. Испитивање по EN 388 спроводи се на длану рукавице. Не користите ову рукавицу за руковање објектима на температури вишој од 50°C, јер се ова рукавица не сме користити у близини покретних машина ради избегавања опасности од заплитања. Чишћење или одржавање није дозвољено. Приликом облачења рукавице, уверите се да су и рукавица и рука чисти, да рукавица нема недостатака који могу ометати перформансе, да је величина рукавице исправна и да правилно прилеже облику и међупрстима руку. У случају контаминације/знојења, skinite рукавицу или је одбаците у зависности од стања рукавице. Када се загађивач не може уклонити или представља потенцијалну опасност, препоручљиво је да рукавицу са леве, а затим са десне руке скинете наизменично, користећи другу рукавицу, како бисте их уклонили без контакта загађивача са голим рукама. Пре употребе проверите интегритет рукавице. Само за једнократну употребу. Раклице треба чувати у оригиналном паковању на хладном и сувом месту. Ова раклица је сертификована од стране (видети *). Процена у складу са Анексом VIII (Модул D) за категорију III спроведена је од стране нотификованог тела: видети ***. Пиктограми и референце на горе наведене стандарде значе да је производ у складу са наведеним европским стандардима. Ове информације, по потреби, допуњене су нивоима перформанси које је опрема постигла у складу са сваким стандардом. Нивои перформанси постигнути тестирањем у складу са сваким стандардом су наведени у наставку:
EN 388:2016+A1:2018: a=Абразивна отпорност (0-4); b=Отпорност на рез (0-5); c=Отпорност на кидање (0-4); d=Отпорност на пробијање (0-4); e = Отпорност на рез по TDM (A до F). X значи да није тестирано. За тупење током испитивања отпорности на резање (6.2), резултати купе теста су само индикативни, док је TDM тест отпорности на резање (6.3) референтни резултат перформанси.
EN ISO 374-1:2016+A1:2018 ТИП А: Нивои пропустљивости заснивају се на временима пробоја (видети таб. 1: A = ниво перформанси. B = Минимална времена продирања (мин). A = Метанол ; K = натријум хидроксид 40% ; L=сумпорна киселина 96%; M=нитратна киселина 65%; P=30% водоник-пероксид; T=37% формалдехид. Ове информације не одражавају стварно трајање заштите на радном месту и разликовање између мешавина и чистих хемикалија. Хемијска отпорност је процењена у лабораторијским условима на узорцима узетим само са длана (осим у случајевима када рукавица има дужину од 400 мм или више – када се тестира и манжетна) и односи се само на тестирани хемикалију. Може бити другачије ако се хемикалија користи у мешавини. Препоручује се проверити да ли су рукавице погодне за предвиђену употребу јер се услови на радном месту могу разликовати од услова тестирања у зависности од температуре, абразије и деградације. При употреби заштитне рукавице могу пружати мањи отпор према опасној хемикалији због промена у физичким својствима. Покрети, запетљавање, трљање, деградација изазвана хемијским контактом итд. могу значајно смањити стварно време употребе. За корозивне хемикалије, деградација може бити најважнији фактор који треба узети у обзир при избору хемијски отпорних рукавица. Пре употребе, прегледајте рукавице да бисте утврдили да ли имају неке недостатке или неправилности. Отпорност на продирање је тестирана у лабораторијским условима и односи се само на тестирани узорак. EN ISO 374-4:2019 Нивои деградације показују промену у отпорности рукавица на пробијање након изложености испитиваној хемикалији.
EN ISO 374-5:2016: Ниједна од сировина или процеса који се користе у производњи ових производа није позната по томе да има штетан утицај на носиоца. Заштита од бактерија и гљивица: ПРОШЛО. Заштита од вируса: ПРОШЛО
УПОЗОРЕЊЕ: Алергени могу бити присутни у процесу производње и самим тим у коначној рукавици, што може изазвати алергијску реакцију.
Ова рукавица се може користити до 5 година од датума производње.
Изјава о усаглашености доступна је на веб-сајту: видети **.

RU

Маркировка CE на перчатке означает, что она соответствует требованиям европейского регламента 2016/425. Перчатки соответствуют стандарту EN ISO 21420:2020+A1:2024. Уровни защиты гарантируются только на ладони и манжете. Испытания по стандарту EN 388 проводятся на ладони перчатки. Не используйте эти перчатки для работы с предметами, температура которых превышает 50 °C; кроме того, эти перчатки не следует использовать вблизи движущегося оборудования, чтобы избежать опасности запутывания. Чистка или техническое обслуживание не допускаются. При надевании перчаток убедитесь, что и перчатки, и руки чистые, что на перчатках нет дефектов, которые могут снизить их эффективность, что размер перчаток подходит и что они правильно сидят по контурам и сгибам пальцев. В случае загрязнения/потливости снимите перчатку или выбросьте ее в зависимости от состояния. Если загрязнение не удаляется или представляет потенциальную опасность, рекомендуется снимать перчатки с левой и правой руки поочередно, используя руку в перчатке, чтобы перчатки снимались без контакта загрязнения с голыми руками. Перед использованием проверьте целостность перчатки. Только для одноразового использования. Перчатки следует хранить в оригинальной упаковке в прохладном, сухом месте. Данные перчатки сертифицированы (см. *). Оценка в соответствии с Приложением VIII (Модуль D) для категории III была проведена уполномоченным органом: см. ***. Пиктограммы и ссылки на вышеупомянутые стандарты означают, что продукт соответствует указанным европейским стандартам. Эта информация дополняется, при необходимости, показателями эффективности, полученными для данного изделия в соответствии с каждым стандартом. Уровни характеристик, полученные в ходе испытаний в соответствии с каждым стандартом, приведены ниже:
EN 388:2016+A1:2018: a = стойкость к истиранию (0–4); b = стойкость к порезам (0–5); c = стойкость к разрыву (0–4); d = стойкость к проколу (0–4); e = стойкость к порезам по методу TDM (от A до F). X означает «не испытано». В случае затупления во время испытания на сопротивление порезам (6.2) результаты испытания на разрез являются лишь ориентировочными, тогда как испытание на сопротивление порезам по методу TDM (6.3) является эталонным результатом.
EN ISO 374-1:2016+A1:2018 ТИП А: Уровни проникновения основаны на времени прорыва (см. табл. 1: A = уровень характеристик. B = минимальное время прорыва (мин). A = метанол; K = 40 % раствор гидроксида натрия; L = 96 % серная кислота; M = 65 % азотная кислота; P = 30 % перекись водорода; T = 37 % формальдегид. Данная информация не отражает фактическую продолжительность защиты на рабочем месте и различия между смесями и чистыми химическими веществами. Химическая стойкость оценивалась в лабораторных условиях на образцах, взятых только с ладони (за исключением случаев, когда длина перчатки составляет 400 мм или более — тогда тестируется также манжета), и относится только к тестируемому химическому веществу. Она может отличаться, если химическое вещество используется в составе смеси. Рекомендуется проверять, подходят ли перчатки для предполагаемого использования, поскольку условия на рабочем месте могут отличаться от условий типовых испытаний в зависимости от температуры, истирания и износа. При использовании защитные перчатки могут обеспечивать меньшую стойкость к опасному химическому веществу из-за изменения физических свойств. Движения, зацепки, трение, деградация, вызванная контактом с химическим веществом и т. д., могут значительно сократить фактическое время использования. В случае коррозионных химических веществ деградация может быть наиболее важным фактором, который следует учитывать при выборе перчаток, устойчивых к воздействию химических веществ. Перед использованием осмотрите перчатки на наличие дефектов или повреждений. Устойчивость к проникновению была проверена в лабораторных условиях и относится только к испытанному образцу. EN ISO 374-4:2019. Уровни деградации указывают на изменение устойчивости перчаток к проколу после воздействия испытательного химического вещества.
EN ISO 374-5:2016: Ни одно из сырьевых материалов или процессов, используемых при производстве этих изделий, не оказывает, насколько известно, вредного воздействия на пользователя. Защита от бактерий и грибков: ПРОЙДЕНО. Защита от вирусов: ПРОЙДЕНО
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: В процессе производства и, следовательно, в конечной перчатке могут присутствовать аллергены, которые могут вызвать аллергическую реакцию.
Эта перчатка может использоваться в течение 5 лет с даты изготовления.
Декларация о соответствии доступна на веб-сайте: см. **.

UA

Маркування CE на рукавичці свідчить про те, що вона відповідає вимогам Європейського регламенту 2016/425. Рукавички відповідають стандарту EN ISO 21420:2020+A1:2024. Експлуатаційні характеристики гарантуються лише для долоні та манжети. Випробування за стандартом EN 388 проводяться на долоні рукавички. Не використовуйте ці рукавички для роботи з предметами, температура яких перевищує 50 °C; також не слід використовувати ці рукавички поблизу рухомого обладнання, щоб уникнути ризику заплутування. Не допускається чищення або технічне обслуговування. Перед одяганням рукавичок переконайтеся, що і рукавички, і руки чисті, рукавички не мають дефектів, які можуть погіршити їхні експлуатаційні характеристики, розмір рукавичок підходить, а рукавички правильно прилягають до контурів і згинів пальців. У разі забруднення/потіння зніміть рукавички або утилізуйте їх залежно від стану. Якщо забруднення не видаляється або становить потенційну небезпеку, рекомендується знімати рукавички з лівої та правої руки по черзі, використовуючи руку в рукавичці, щоб забруднення не потрапило на голі руки. Перед використанням перевірте цілісність рукавичок. Тільки для одноразового використання. Рукавички слід зберігати в оригінальній упаковці в прохолодному, сухому місці. Ці рукавички сертифіковані (див. *). Оцінка згідно з Додатком VIII (Модуль D) для категорії III була проведена нотифікованим органом: див. ***. Піктограми та посилання на згадані вище стандарти означають, що виріб відповідає зазначеним європейським стандартам. Ця інформація доповнюється, за необхідності, рівнями характеристик, отриманими обладнанням відповідно до кожного стандарту. Рівні характеристик, отримані під час випробувань відповідно до кожного стандарту, наведено нижче:
EN 388:2016+A1:2018: a = стійкість до стирання (0–4); b = стійкість до порізів (0–5); c = стійкість до розриву (0–4); d = стійкість до проколів (0–4); e = стійкість до порізів за методом TDM (від A до F). X означає, що випробування не проводилося. Щодо затуплення під час випробування на стійкість до порізів (6.2), результати випробування на зріз є лише орієнтовними, тоді як випробування на стійкість до порізів за методом TDM (6.3) є еталонним результатом експлуатаційних характеристик.
EN ISO 374-1:2016+A1:2018 ТИП А: Рівні проникнення базуються на часі прориву (див. табл. 1: A = Рівень експлуатаційних характеристик. B = Мінімальний час проникнення (хв). A = Метанол; K = 40 % розчин гідроксиду натрію; L = 96 % розчин сірчаної кислоти; M = 65 % розчин азотної кислоти; P = 30 % розчин перекису водню; T = 37 % розчин формальдегіду. Ця інформація не відображає фактичну тривалість захисту на робочому місці та відмінності між сумішами та чистими хімічними речовинами. Хімічна стійкість оцінювалася в лабораторних умовах на зразках, взятих виключно з долоні (за винятком випадків, коли довжина рукавички становить 400 мм або більше — тоді тестується також манжета) і стосується лише тестованої хімічної речовини. Вона може відрізнятися, якщо хімічна речовина використовується у суміші. Рекомендується перевірити, чи рукавички придатні для передбаченого використання, оскільки умови на робочому місці можуть відрізнятися від типових випробувань залежно від температури, стирання та деградації. Під час використання захисні рукавички можуть забезпечувати меншу стійкість до небезпечної хімічної речовини через зміни фізичних властивостей. Рухи, зачіпання, тертя, деградація, спричинена контактом з хімічною речовиною тощо, можуть значно скоротити фактичний час використання. Для корозійних хімічних речовин деградація може бути найважливішим фактором, який слід враховувати при виборі хімічно стійких рукавичок. Перед використанням огляньте рукавички на наявність дефектів або недоліків. Стійкість до проникнення була перевірена в лабораторних умовах і стосується лише випробуваного зразка. EN ISO 374-4:2019 Рівні деградації вказують на зміну стійкості рукавичок до проколювання після впливу випробувальної хімічної речовини.
EN ISO 374-5:2016: Невідомо, щоб будь-яка сировина або процеси, що використовуються у виробництві цих виробів, мали шкідливий вплив на користувача. Захист від бактерій та грибків: ВІДПОВІДАЄ. Захист від вірусів: ВІДПОВІДАЄ
ПОПЕРЕДЖЕННЯ: У процесі виробництва та, відповідно, у кінцевому продукті можуть бути присутні алергени, що можуть викликати алергічну реакцію.
Ці рукавички можна використовувати протягом 5 років з дати виготовлення.
Декларація відповідності доступна на веб-сайті: див. **.

TR

Eldivendeki CE işareti, eldivenin 2016/425 sayılı Avrupa Yönetmeliği'nin gerekliliklerini karşıladığını gösterir. Eldivenler EN ISO 21420:2020+A1:2024 standardına uygundur. Performans seviyeleri yalnızca avuç içi ve manşet kısmında garanti edilmektedir. EN 388 testleri eldivenin avuç içi kısmında gerçekleştirilmiştir. Bu eldiveni 50°C'den yüksek sıcaklıktaki nesneleri tutmak için kullanmayın; ayrıca, dolanma tehlikesini önlemek için bu eldiven hareketli makinelerin yakınında kullanılmamalıdır. Temizlik veya bakım yapılmasına izin verilmez. Eldiveni giyerken, lütfen hem eldivenin hem de elinizin temiz olduğundan, eldivenin performansı engelleyebilecek kusurlar içermediğinden, eldiven bedeninin doğru olduğundan ve eldivenin parmakların kıvrımlarına ve eklemlerine düzgün bir şekilde oturduğundan emin olun. Kirlenme/terleme durumunda, eldiveni çıkarın veya eldivenin durumuna bağlı olarak atın. Kir, çıkarılamıyorsa veya potansiyel bir tehlike oluşturuyorsa, kirin çıplak ellere temas etmeden eldivenlerin çıkarılması için eldiveni elinizi kullanarak sol ve sağ eldivenleri sırayla çıkarmak tavsiye edilir. Kullanmadan önce eldivenin bütünlüğünü kontrol edin. Sadece tek kullanımlıktır. Eldivenler, orijinal ambalajında serin ve kuru bir yerde saklanmalıdır. Bu eldiven (bkz. *) tarafından sertifikalandırılmıştır. Ek VIII (Modül D) değerlendirmesi, onaylanmış kuruluş tarafından kategori III için gerçekleştirilmiştir: bkz. ***. Yukarıda belirtilen standartların piktogramları ve referansları, ürünün belirtilen Avrupa standartlarına uygun olduğu anlamına gelir. Bu bilgiler, gerekirse, her bir standarda göre ekipman tarafından elde edilen performans seviyeleri ile tamamlanır. Her bir standarda göre yapılan testlerle elde edilen performans seviyeleri aşağıda verilmiştir:
EN 388:2016+A1:2018: a=Aşınma direnci (0-4); b=kesilme direnci (0-5); c=yırtılma direnci (0-4); d=delinme direnci (0-4); e = TDM kesilme direnci (A ila F). X, test edilmedi anlamına gelir. Kesilme direnci testi (6.2) sırasında aşınma için, kesme testi sonuçları yalnızca gösterge niteliğindeyken, TDM kesilme direnci testi (6.3) referans performans sonucudur.
EN ISO 374-1:2016+A1:2018 TİP A: Geçirgenlik seviyeleri, geçirgenlik sürelerine dayanır (bkz. Tablo 1: A = Performans seviyesi, B = Minimum geçme süreleri (dk). A = Metanol; K = %40 sodyum hidroksit; L = %96 sülfürik asit; M = %65 nitrik asit; P = %30 hidrojen peroksit; T = %37 formaldehit. Bu bilgiler, işyerindeki gerçek koruma süresini ve karışımlar ile saf kimyasallar arasındaki farkı yansıtmamaktadır. Kimyasal direnç, yalnızca avuç içinden alınan numuneler üzerinde laboratuvar koşullarında değerlendirilmiştir (eldivenin uzunluğu 400 mm veya üzerinde olduğu durumlar hariç - bu durumda manşet de test edilir) ve yalnızca test edilen kimyasal ile ilgilidir. Kimyasal bir karışım içinde kullanıldığında durum farklı olabilir. İşyerindeki koşullar sıcaklık, aşınma ve bozulmaya bağlı olarak tip testinden farklılık gösterebileceğinden, eldivenlerin amaçlanan kullanıma uygun olup olmadığının kontrol edilmesi önerilir. Kullanım sırasında, koruyucu eldivenler fiziksel özelliklerindeki değişiklikler nedeniyle tehlikeli kimyasala karşı daha az direnç gösterebilir. Hareketler, takılma, sürtünme, kimyasal temasın neden olduğu bozulma vb. faktörler, fiili kullanım süresini önemli ölçüde azaltabilir. Aşındırıcı kimyasallar için, bozulma, kimyasal dirençli eldiven seçiminde dikkate alınması gereken en önemli faktör olabilir. Kullanımdan önce, eldivenlerde herhangi bir kusur veya eksiklik olup olmadığını kontrol edin. Delinme direnci laboratuvar koşullarında test edilmiştir ve yalnızca test edilen numune ile ilgilidir. EN ISO 374-4:2019 Bozulma seviyeleri, eldivenlerin test kimyasalına maruz kaldıktan sonra delinme direncindeki değişimi gösterir.
EN ISO 374-5:2016: Bu ürünlerin imalatında kullanılan hiçbir hammadde veya işlemin kullanıcı üzerinde zararlı bir etkisi olduğu bilinmemektedir. Bakteri ve mantarlara karşı koruma: GEÇTİ. Virüslere karşı koruma: GEÇTİ
UYARI: Üretim sürecinde ve dolayısıyla nihai eldiven içinde alerjik reaksiyona neden olabilecek alerjenler bulunabilir.
Bu eldiven, üretim tarihinden itibaren 5 yıl boyunca kullanılabilir.
Uygunluk beyanı web sitesinde mevcuttur: bkz. **.

AR

تمثل علامة CE على القفاز أن القفاز يفي بمتطلبات اللائحة الأوروبية 2016/425. القفازات تتوافق مع معيار EN ISO 21420:2020+A1:2024. مستويات الأداء مضمونة فقط على راحة اليد والرفع. يتم إجراء اختبار EN 388 على راحة القفاز. لا تستخدم هذا القفاز للتعامل مع الأشياء عند درجة حرارة أعلى من 50°م، فلا ينبغي استخدامه بالقرب من الآلات المتحركة لتجنب مخاطر التشابك. لا يسمح بالتنظيف أو الصيانة. عند ارتداء القفاز، يرجى التأكد من أن القفاز واليد نظيفان، وأن القفاز خال من العيوب التي قد تعيق الأداء، وأن حجم القفاز مناسب، والقفاز مناسب بشكل صحيح على ملامح ومنطقة الأصابع الحساسة. في حالة التلوث أو التعرق، اخلع القفاز أو تخلص منه حسب حالة القفاز. عندما لا يكون الملوث قابلا للإزالة أو يشكل خطرا محتملا، ينصح بتخفيف القفازات اليسرى واليمنى بالتناوب باستخدام اليد المغطاة بالقفاز حتى يتم خلع القفازات دون أن يلامس الملوث اليدين. تحقق من سلامة القفاز قبل الاستخدام. للاستخدام الفردي فقط. يجب تخزين القفازات في تغليفها الأصلي في مكان بارد وجاف. تم اعتماد هذا القفاز من قبل (انظر *). تم إجراء تقييم الملحق الثامن (الوحدة D) للفئة الثالثة من قبل جهة مبلغة: انظر ***. الرسومات التصويرية والمراجع للمعايير المذكورة أعلاه تعني أن المنتج متوافق مع المعايير الأوروبية المذكورة. يتم إكمال هذه المعلومات، إذا لزم الأمر، من خلال مستويات الأداء التي يحصل عليها الجهاز وفقا لكل معيار. مستويات الأداء التي تم الحصول عليها من خلال الاختبار وفقا لكل معيار موضحة أدناه:
EN 388:2016+A1:2018: a=مقاومة الكاشط (0-4)؛ B=مقاومة قطع (0-5)؛ c= مقاومة التمزق (0-4)؛ d = مقاومة الثقب (0-4)؛ e = مقاومة قطع TDM (من A إلى F). X تعني غير مجهولة. بالنسبة للبهت أثناء اختبار مقاومة القطع (6.2)، تكون نتائج اختبار الكوبيه دلالية فقط بينما اختبار مقاومة القطع في TDM (6.3) هو نتيجة الأداء المرجعية.
EN ISO 374-1:2016+A1:2018 النوع A: مستويات النفاذية تعتمد على أوقات الاختراق (انظر التاب. 1: A = مستوى الأداء). B = الحد الأدنى لأوقات الاختراق (دقائق). A = الميثانول ؛ K = هيدروكسيد الصوديوم 40٪ ؛ L=حمض الكبريتيك 96٪؛ M=حمض النيتريك 65٪ ؛ P= 30٪ بيروكسيد الهيدروجين؛ T=37٪ فورمالديهايد. هذه المعلومات لا تعكس المدة الفعلية للحماية في مكان العمل أو التمييز بين الخلطات والمواد الكيميائية النقية. تم تقييم المقاومة الكيميائية في ظروف مختبرية من عينات مأخوذة من راحة اليد فقط (باستثناء الحالات التي يكون فيها القفاز مساويا أو أكثر من 400 مم - حيث يتم اختبار الكفة أيضا) وتتعلق فقط بالمادة الكيميائية التي تم اختبارها. قد يختلف الأمر إذا تم استخدام المادة الكيميائية في خليط. ينصح بالتأكد من أن القفازات مناسبة للاستخدام المقصود لأن ظروف مكان العمل قد تختلف عن اختبار النوع حسب درجة الحرارة والتآكل والتدهور. عند الاستخدام، قد توفر القفازات الواقية مقاومة أقل للمادة الكيميائية الخطرة بسبب تغيرات في الخصائص الفيزيائية. حركات، احتكاك، احتكاك، تدهور ناتج عن التلامس الكيميائي وما إلى ذلك. قد تقلل من وقت الاستخدام الفعلي بشكل كبير. بالنسبة للمواد الكيميائية المسببة للتآكل، يمكن أن يكون التحلل هو العامل الأهم الذي يجب أخذه في الاعتبار عند اختيار القفازات المقاومة للمواد الكيميائية. قبل الاستخدام، افحص القفازات بحثا عن أي عيوب أو عيوب. تم اختبار مقاومة الاختراق في ظروف مختبرية وتتعلق فقط بالعينة التي تم اختبارها. EN ISO 374-4:2019 تشير مستويات التحلل إلى تغير مقاومة القفازات للثقب بعد التعرض لمادة التحدي.
EN ISO 374-5:2016: لا يعرف أن أي من المواد الخام أو العمليات المستخدمة في تصنيع هذه المنتجات لها أي تأثير ضار على مرتديها. الحماية ضد البكتيريا والفطريات: PASS. الحماية ضد الفيروسات: PASS
تحذير: قد تكون مسببات الحساسية موجودة في عملية الإنتاج وبالتالي إلى القفاز النهائي، مما قد يسبب رد فعل تحسسي.
يمكن استخدام هذا القفاز حتى 5 سنوات بعد تاريخ تصنيعه.
إعلان الامتثال متاح على الموقع الإلكتروني: انظر **.